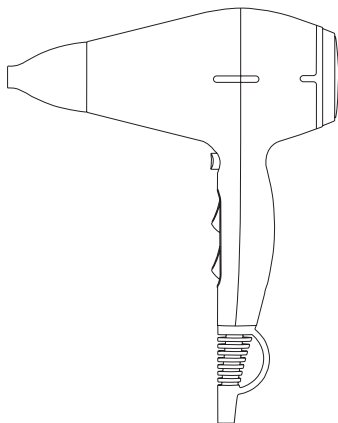


## EXPERT 2400 ION-COMPACT



**ES.** Instrucciones de uso

**EN.** Instructions for use

**FR.** Mode d'emploi

**PT.** Instruções de uso

**IT.** Istruzioni per l'uso

**CA.** Instruccions d'ús

**DE.** Gebrauchsanleitun

**NL.** Gebruiksaanwijzing

**RO.** Instrucțiuni de utilizare

**PL.** Instrukcja obsługi

**BG.** Инструкция за употреба

**EL.** Οδηγίες χρήσης

**RU.** Инструкция по применению

**DA.** Brugsanvisning

**NO.** Instruksjoner for bruk

**SV.** Användningsinstruktioner

**FI.** Käyttöohjeet

**TR.** Kullanım için talimatlar

**HE.** הוראות לשימוש

**AR.** تعليمات الاستخدام

**solac**

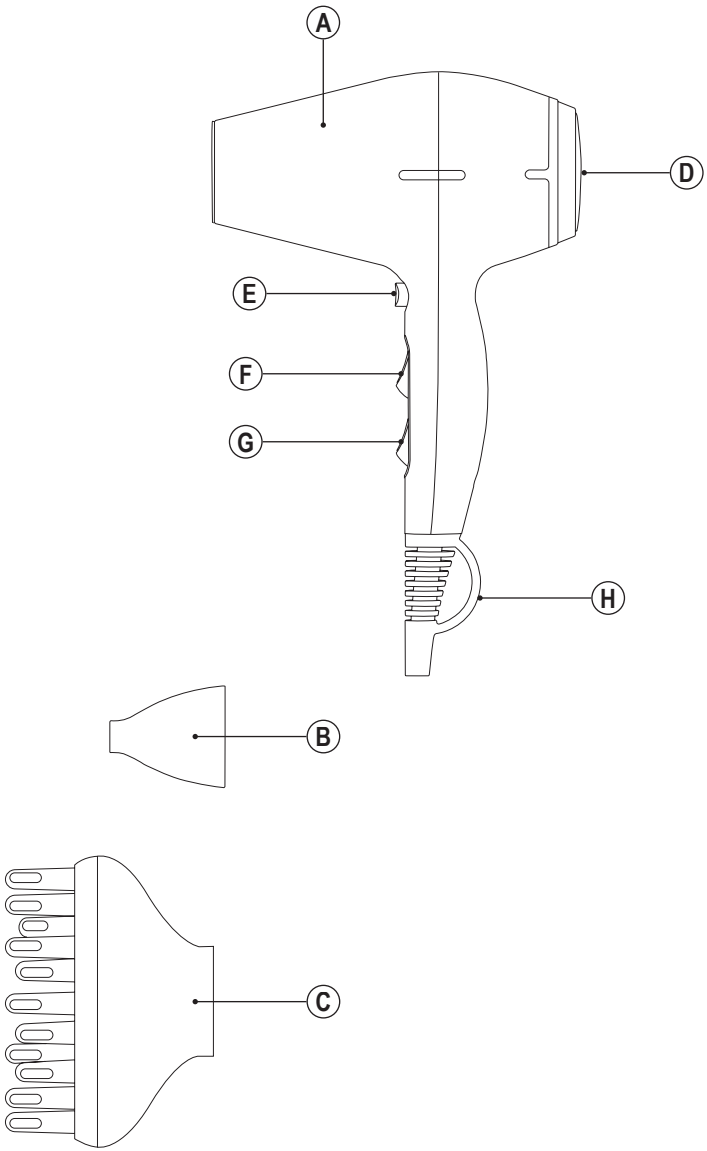


Fig.1

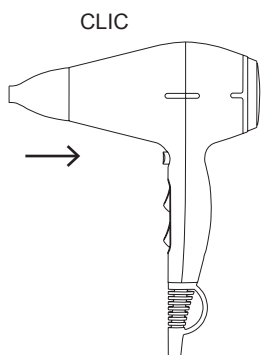


Fig.2

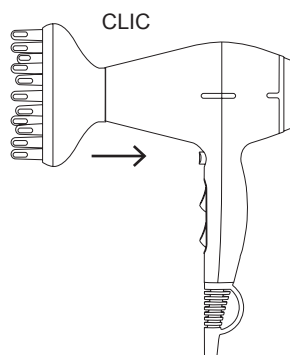
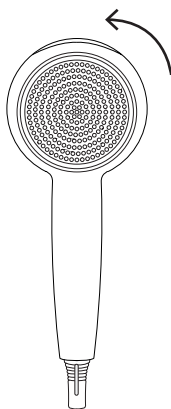


Fig.3



## SECADOR DE PELO EXPERT 2400 ION-COMPACT

### DESCRIPCIÓN

- A Cuerpo principal
- B Concentrador
- C Difusor
- D Filtro de aire
- E Botón golpe de aire frío
- F Selector de temperatura
- G Selector de velocidad
- H Anilla para colgar

Si el modelo de su electrodoméstico no dispone de los accesorios descritos anteriormente, también puede adquirirlos por separado en el Servicio de Asistencia Técnica.

### USO Y MANTENIMIENTO

- Extienda completamente el cable de alimentación del aparato antes de cada uso.
- No utilice el aparato si sus accesorios no están bien colocados.
- No utilice el aparato si los accesorios que lleva están defectuosos. Sustitúyalos inmediatamente.
- No utilice el aparato si el selector de velocidad no funciona.
- Desenchufe el aparato de la red eléctrica cuando no lo utilice y antes de emprender cualquier tarea de limpieza.
- Asegúrese de que el polvo, la suciedad u otros objetos extraños no bloquean la rejilla del ventilador del aparato.
- Mantenga el aparato en buen estado. Compruebe que las piezas móviles no estén desalineadas o atascadas y asegúrese de que no haya piezas rotas o anomalías que puedan impedir el correcto funcionamiento del aparato.
- No utilice el aparato para secar mascotas o animales.
- No utilice el aparato para secar tejidos de ningún tipo.

### INSTRUCCIONES DE USO

#### ANTES DE SU USO

- Asegúrese de que se ha retirado todo el embalaje del producto.
- Lea atentamente el folleto "Consejos de seguridad y advertencias" antes del primer uso
- Algunas partes del aparato han sido ligeramente engrasadas. En consecuencia, la primera vez que se

utilice el aparato puede detectarse un ligero humo. Al cabo de poco tiempo, este humo desaparecerá.

- Prepare el aparato según la función que desee utilizar.

#### USO

- Extienda completamente el cable de alimentación antes de enchufarlo.
- Conecte el aparato a la red eléctrica.
- Guíe el aparato para dirigir el flujo de aire en la dirección deseada.
- Encienda el aparato utilizando una de las posiciones de selección de velocidad.
- Seleccione la temperatura deseada utilizando el selector de temperatura.

#### CÓMO SECAR EL PELO

- Mueva el aparato en círculos para distribuir el aire a lo largo del cabello.
- Para obtener los mejores resultados, recomendamos seleccionar la velocidad y la temperatura mínimas y utilizarla a una distancia de entre 10 y 15 cm de la cabeza del usuario.

#### FUNCIÓN IÓNICA

- El aparato puede generar iones negativos.
- Una vez en funcionamiento, el aparato activa automáticamente la generación de iones negativos.
- Los iones negativos son útiles para eliminar la electricidad estática y el encrespamiento del cabello.

#### GOLPE DE AIRE FRÍO

- Esta función proporciona un flujo de aire frío que ayuda a moldear el cabello.
- Mantenga pulsado el Botón golpe de aire frío para utilizar esta función.

#### CUANDO HAYA TERMINADO DE UTILIZAR EL APARATO

- Apague el aparato utilizando la primera posición del selector de velocidad.
- Desenchufe el aparato de la red eléctrica.
- Deje que se enfríe.
- Limpie el aparato.

#### ACCESORIOS

##### ACCESORIO CONCENTRADOR DE AIRE (FIG. 1)

- Este accesorio se utiliza para concentrar el caudal de aire en una zona específica.
- Acople la unidad al producto presionando hasta que oiga un clic.

### **ACCESORIO DIFUSOR (FIG. 2)**

- Este accesorio se utiliza para armonizar el flujo de aire en una zona específica.
- Acople la unidad al producto presionando hasta que oiga un clic.

## **LIMPIEZA**

- Desconecte el aparato de la red eléctrica y deje que se enfríe antes de emprender cualquier tarea de limpieza.
- Limpie el equipo con un paño húmedo con unas gotas de detergente líquido y séquelo.
- No utilice disolventes, ni productos con un pH ácido o básico como la lejía, ni productos abrasivos, para limpiar el aparato.
- No deje que entre agua ni ningún otro líquido en las rejillas de ventilación para evitar daños en las partes internas del aparato.
- No sumerja nunca el aparato en agua ni en ningún otro líquido, ni lo coloque bajo el grifo.

### **LIMPIEZA DEL FILTRO**

- El filtro de entrada de aire debe limpiarse periódicamente para que el aparato funcione correctamente.
- Para ello, gire el filtro en el sentido contrario a las agujas del reloj (fig. 3).
- Limpie el filtro y elimine cualquier resto de suciedad o pelo.
- Vuelva a colocar el filtro en su sitio y gírelo en el sentido de las agujas del reloj.

**HAIR DRYER  
EXPERT 2400 ION-COMPACT****DESCRIPTION**

- A Main body
- B Concentrator
- C Diffuser
- D Air filter
- E Cool air blow button
- F Temperature selector
- G Speed selector
- H Hanging loop

If the model of your appliance does not have the accessories described above, they can also be bought separately from the Technical Assistance Service.

**USE AND CARE**

- Fully extend the appliance's supply cord before each use.
- Do not use the appliance if its accessories are not properly fitted.
- Do not use the appliance if the accessories attached to it are defective. Replace them immediately.
- Do not use the appliance if the speed selector does not work.
- Unplug the appliance from the mains when not in use and before undertaking any cleaning task.
- Make sure that dust, dirt or other foreign objects do not block the fan grill on the appliance.
- Keep the appliance in good condition. Check that the moving parts are not misaligned or jammed and make sure there are no broken parts or anomalies that may prevent the appliance from operating correctly.
- Do not use the appliance to dry pets or animals.
- Do not use the appliance to dry textiles of any kind.

**INSTRUCTIONS FOR USE****BEFORE USE**

- Make sure that all product's packaging has been removed.
- Please read carefully the "Safety advice and warnings" booklet before first use
- Some parts of the appliance have been lightly greased. Consequently, the first time the appliance is used a light smoke may be detected. After a short time, this smoke will disappear.

- Prepare the appliance according to the function you wish to use.

**USE**

- Extend the supply cord completely before plugging it in.
- Connect the appliance to the mains.
- Guide the appliance to direct the flow of air in the desired direction.
- Turn the appliance on, by using one of the speed selection positions.
- Select the desired temperature by using the temperature selector.

**HOW TO DRY THE HAIR**

- Move the appliance around in circles to distribute the air along the hair.
- For best results, we recommend selecting minimum speed and temperature and using it at a distance of between 10 and 15 cm from the user head.

**IONIC FUNCTION**

- The appliance can generate negative ions.
- Once the appliance is in operation, it automatically activates the generation of negative ions.
- Negative ions are useful for removing the static electricity and hair frizz.

**COOL AIR BLOW**

- This feature provides a flow of cool air to help to shape the hair.
- Press and hold the cool air blow button to use this function.

**ONCE YOU HAVE FINISHED USING THE APPLIANCE**

- Turn the appliance off using the first setting on the speed selector.
- Unplug the appliance from the mains.
- Allow to cool down.
- Clean the appliance.

**ACCESSORIES****AIR CONCENTRATOR ACCESSORY (FIG. 1)**

- This accessory is used to concentrate the air flow in a specific area.
- Attach the unit to the product by pressing until you hear a click.

**DIFFUSER ACCESSORY (FIG. 2)**

- This accessory is used to harmonize the air flow in a specific area.

- Attach the unit to the product by pressing until you hear a click.

## **CLEANING**

- Disconnect the appliance from the mains and allow it to cool down before undertaking any cleaning task.
- Clean the equipment with a damp cloth with a few drops of washing-up liquid and then dry.
- Do not use solvents, or products with an acid or base pH such as bleach, or abrasive products, for cleaning the appliance.
- Do not let water or any other liquid get into the air vents to avoid damage to the inner parts of the appliance.
- Never immerse the appliance in water or any other liquid or place it under running water.

### **CLEANING THE FILTER**

- The air inlet filter should be cleaned periodically for proper operation of the device.
- To do this, turn the filter counterclockwise (Fig. 3).
- Clean the filter and remove any dirt or hair.
- Put the filter back in its place and turn clockwise.

**SÈCHE-CHEVEUX  
EXPERT 2400 ION-COMPACT****DESCRIPTION**

- A Corps
- B Bouton de soufflage d'air froid
- C Sélecteur de température
- D Sélecteur de vitesse
- E Boucle de suspension
- F Filtre
- G Concentrateur mince
- H Concentrateur large
- I Diffuseur

Si le modèle de votre appareil n'est pas équipé des accessoires décrits ci-dessus, vous pouvez les acheter séparément auprès du service d'assistance technique.

**UTILISATION ET ENTRETIEN**

- Déployez complètement le cordon d'alimentation de l'appareil avant chaque utilisation.
- N'utilisez pas l'appareil si ses accessoires ne sont pas correctement installés.
- N'utilisez pas l'appareil si les accessoires qui y sont fixés sont défectueux. Remplacez-les immédiatement.
- N'utilisez pas l'appareil si le sélecteur de vitesse ne fonctionne pas.
- Débranchez l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé et avant toute opération de nettoyage.
- Ne rangez pas l'appareil s'il est encore chaud.
- Veillez à ce que la poussière, la saleté ou d'autres objets étrangers n'obstruent pas la grille du ventilateur de l'appareil.
- Maintenez l'appareil en bon état. Vérifiez que les pièces mobiles ne sont pas mal alignées ou coincées et qu'il n'y a pas de pièces cassées ou d'anomalies qui pourraient empêcher l'appareil de fonctionner correctement.
- N'appuyez jamais l'appareil sur une surface lorsqu'il est en cours d'utilisation.
- N'utilisez pas l'appareil pour sécher des animaux domestiques.
- N'utilisez pas l'appareil pour sécher des textiles de quelque nature que ce soit.

**MODE D'EMPLOI****AVANT L'UTILISATION**

- Assurez-vous que tous les emballages des produits ont été retirés.
- Veuillez lire attentivement le livret "Conseils de sécurité et avertissements" avant la première utilisation.
- Certaines parties de l'appareil ont été légèrement graissées. Par conséquent, lors de la première utilisation de l'appareil, une légère fumée peut être détectée. Au bout d'un certain temps, cette fumée disparaît.
- Préparez l'appareil selon la fonction que vous souhaitez utiliser :

**UTILISER**

- Rallongez complètement le cordon d'alimentation avant de le brancher.
- Branchez l'appareil sur le secteur.
- Mettez l'appareil en marche en utilisant l'une des positions de sélection de la vitesse (D).
- Sélectionnez la température souhaitée à l'aide du sélecteur de température (C).

**FONCTION IONIQUE**

- L'appareil peut générer des ions négatifs.
- Lorsque l'appareil fonctionne, il active automatiquement la production d'ions négatifs.

**SOUFFLAGE D'AIR FROID**

- Cette fonction fournit un flux d'air frais qui aide à modeler les cheveux.
- Appuyez sur la touche de soufflage d'air froid (B) et maintenez-la enfoncée pour utiliser cette fonction.

**UNE FOIS QUE VOUS AVEZ FINI D'UTILISER  
L'APPAREIL**

- Arrêtez l'appareil en utilisant la première position du sélecteur de vitesse (D).
- Débranchez l'appareil du réseau électrique.
- Laissez refroidir.

**ACCESSOIRES****ACCESSOIRES DU CONCENTRATEUR D'AIR (G, H)**

- Cet accessoire permet de concentrer le flux d'air dans une zone spécifique.
- Fixez l'accessoire à l'appareil en appuyant jusqu'à ce que vous entendiez un clic (Fig. 1).



### **ACCESSOIRE DIFFUSEUR (I)**

- Cet accessoire permet d'harmoniser le flux d'air dans une zone spécifique.
- Fixez l'accessoire à l'appareil en appuyant jusqu'à ce que vous entendiez un clic (Fig. 2).

### **PROTECTION THERMIQUE DE SÉCURITÉ**

- L'appareil est équipé d'un dispositif de sécurité qui le protège contre la surchauffe.
- Lorsque l'appareil s'allume et s'éteint de manière répétée, pour des raisons autres que le contrôle du thermostat, vérifiez qu'il n'y a pas d'obstacles qui empêchent l'entrée ou l'expulsion correcte de l'air.

## **NETTOYAGE**

- Débranchez l'appareil et laissez-le refroidir avant d'entreprendre toute opération de nettoyage.
- Nettoyez l'appareil à l'aide d'un chiffon humide additionné de quelques gouttes de liquide vaisselle, puis séchez-le.
- N'utilisez pas de solvants, de produits au pH acide ou basique tels que l'eau de Javel, ou de produits abrasifs pour nettoyer l'appareil.
- Ne laissez pas l'eau ou tout autre liquide pénétrer dans les orifices d'aération afin d'éviter d'endommager les parties internes de l'appareil.
- N'immergez jamais l'appareil dans l'eau ou dans tout autre liquide et ne le placez jamais sous l'eau courante.

### **NETTOYAGE DU FILTRE**

- Le filtre d'entrée d'air doit être nettoyé périodiquement pour assurer le bon fonctionnement de l'appareil.
- Pour ce faire, tournez le filtre dans le sens inverse des aiguilles d'une montre (Fig. 3).
- Nettoyez le filtre et enlevez toute trace de saleté ou de poils.
- Remettez le filtre en place et tournez dans le sens des aiguilles d'une montre.

## SECADOR DE CABELO EXPERT 2400 ION-COMPACT

### DESCRIÇÃO

- A Corpo principal
- B Concentrador
- C Difusor
- D Filtro de ar
- E Botão de sopro de ar frio
- F Seletor de temperatura
- G Seletor de velocidade
- H Laço de suspensão

Se o modelo do seu aparelho não dispuser dos acessórios acima descritos, estes podem ser adquiridos separadamente junto do Serviço de Assistência Técnica.

### UTILIZAÇÃO E CUIDADOS

- Antes de cada utilização, estique totalmente o cabo de alimentação do aparelho.
- Não utilize o aparelho se os seus acessórios não estiverem corretamente montados.
- Não utilize o aparelho se os acessórios que o acompanham estiverem defeituosos. Substitua-os imediatamente.
- Não utilize o aparelho se o seletor de velocidade não funcionar.
- Desligue o aparelho da rede eléctrica quando não estiver a ser utilizado e antes de efetuar qualquer trabalho de limpeza.
- Certifique-se de que o pó, a sujidade ou outros objectos estranhos não bloqueiam a grelha do ventilador do aparelho.
- Mantenha o aparelho em bom estado. Verifique se os elementos móveis não estão desalinados ou encravados e certifique-se de que não existem peças partidas ou anomalias que possam impedir o bom funcionamento do aparelho.
- Não utilize o aparelho para secar animais domésticos ou animais de estimação.
- Não utilize o aparelho para secar têxteis de qualquer tipo.

### INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

#### ANTES DA UTILIZAÇÃO

- Certifique-se de que todas as embalagens do produto foram retiradas.
- Leia atentamente o folheto "Conselhos e avisos de segurança" antes da primeira utilização

- Algumas partes do aparelho foram ligeiramente lubrificadas. Por conseguinte, na primeira utilização do aparelho, pode ser detectado um ligeiro fumo. Após um curto período de tempo, este fumo desaparece.
- Prepare o aparelho de acordo com a função que pretende utilizar.

#### UTILIZE

- Estenda completamente o cabo de alimentação antes de o ligar à corrente.
- Ligue o aparelho à rede eléctrica.
- Oriente o aparelho para orientar o fluxo de ar na direção desejada.
- Ligue o aparelho, utilizando uma das posições de seleção de velocidade.
- Selecione a temperatura desejada utilizando o seletor de temperatura.

#### COMO SECAR O CABELO

- Mova o aparelho em círculos para distribuir o ar ao longo do cabelo.
- Para obter os melhores resultados, recomendamos que seleccione a velocidade e a temperatura mínimas e que o utilize a uma distância entre 10 e 15 cm da cabeça do utilizador.

#### FUNÇÃO IÓNICA

- O aparelho pode gerar iões negativos.
- Quando o aparelho está em funcionamento, ativa automaticamente a produção de iões negativos.
- Os iões negativos são úteis para eliminar a eletricidade estática e o cabelo frisado.

#### AR FRIO BLOW

- Esta característica proporciona um fluxo de ar frio que ajuda a modelar o cabelo.
- Prima e mantenha premido o botão de sopro de ar frio para utilizar esta função.

#### QUANDO TIVER TERMINADO DE UTILIZAR O APARELHO

- Desligue o aparelho na primeira posição do seletor de velocidade.
- Desligue o aparelho da rede eléctrica.
- Deixe arrefecer.
- Limpe o aparelho.

## **ACESSÓRIOS**

### **ACESSÓRIO DO CONCENTRADOR DE AR (FIG. 1)**

- Este acessório é utilizado para concentrar o fluxo de ar numa área específica.
- Fixe a unidade ao produto, premindo até ouvir um clique.

### **ACESSÓRIO DIFUSOR (FIG. 2)**

- Este acessório é utilizado para harmonizar o fluxo de ar numa área específica.
- Fixe a unidade ao produto, premindo até ouvir um clique.

## **LIMPEZA**

- Desligue o aparelho da rede eléctrica e deixe-o arrefecer antes de efetuar qualquer trabalho de limpeza.
- Limpe o equipamento com um pano húmido com algumas gotas de detergente para a loiça e depois seque.
- Não utilize solventes ou produtos com um pH ácido ou básico, como lixívia, ou produtos abrasivos, para limpar o aparelho.
- Não deixe entrar água ou qualquer outro líquido nas aberturas de ventilação para evitar danificar os componentes internos do aparelho.
- Nunca mergulhe o aparelho em água ou em qualquer outro líquido, nem o coloque debaixo de água corrente.

### **LIMPEZA DO FILTRO**

- O filtro de entrada de ar deve ser limpo periodicamente para um funcionamento correto do aparelho.
- Para o efeito, rode o filtro no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio (Fig. 3).
- Limpe o filtro e remova qualquer sujidade ou cabelo.
- Volte a colocar o filtro no seu lugar e rode-o no sentido dos ponteiros do relógio.

## ASCIUGACAPELLI EXPERT 2400 ION-COMPACT

### DESCRIZIONE

- A Corpo principale
- B Concentratore
- C Diffusore
- D Filtro dell'aria
- E Pulsante di soffiaggio dell'aria fredda
- F Selettore di temperatura
- G Selettore di velocità
- H Anello per appendere

Se il modello del suo apparecchio non dispone degli accessori sopra descritti, questi possono essere acquistati separatamente presso il Servizio di Assistenza Tecnica.

### USO E CURA

- Estenda completamente il cavo di alimentazione dell'apparecchio prima di ogni utilizzo.
- Non utilizzi l'apparecchio se i suoi accessori non sono montati correttamente.
- Non utilizzi l'apparecchio se gli accessori ad esso collegati sono difettosi. Li sostituisca immediatamente.
- Non utilizzi l'apparecchio se il selettore di velocità non funziona.
- Scollegare l'apparecchio dalla rete elettrica quando non viene utilizzato e prima di intraprendere qualsiasi operazione di pulizia.
- Si assicuri che polvere, sporczia o altri oggetti estranei non blocchino la griglia della ventola dell'apparecchio.
- Mantenga l'apparecchio in buone condizioni. Controlli che le parti mobili non siano disallineate o inceppate e si assicuri che non ci siano parti rotte o anomalie che possano impedire il corretto funzionamento dell'apparecchio.
- Non utilizzi l'apparecchio per asciugare animali domestici o domestici.
- Non utilizzi l'apparecchio per asciugare tessuti di qualsiasi tipo.

### ISTRUZIONI PER L'USO

#### PRIMA DELL'USO

- Si assicuri che tutti gli imballaggi del prodotto siano stati rimossi.
- Prima del primo utilizzo, legga attentamente il libretto "Consigli e avvertenze di sicurezza".

- Alcune parti dell'apparecchio sono state leggermente ingrassate. Di conseguenza, al primo utilizzo dell'apparecchio potrebbe essere rilevato un leggero fumo. Dopo poco tempo, questo fumo scomparirà.
- Prepari l'apparecchio in base alla funzione che desidera utilizzare.

#### UTILIZZARE

- Estenda completamente il cavo di alimentazione prima di collegarlo.
- Colleghi l'apparecchio alla rete elettrica.
- Guidi l'apparecchio per dirigere il flusso d'aria nella direzione desiderata.
- Accenda l'apparecchio, utilizzando una delle posizioni di selezione della velocità.
- Selezioni la temperatura desiderata utilizzando il selettore di temperatura.

#### COME ASCIUGARE I CAPELLI

- Muova l'apparecchio in cerchio per distribuire l'aria lungo i capelli.
- Per ottenere risultati ottimali, si consiglia di selezionare la velocità e la temperatura minime e di utilizzarlo a una distanza compresa tra 10 e 15 cm dalla testa dell'utente.

#### FUNZIONE IONICA

- L'apparecchio può generare ioni negativi.
- Una volta che l'apparecchio è in funzione, attiva automaticamente la generazione di ioni negativi.
- Gli ioni negativi sono utili per eliminare l'elettricità statica e l'effetto crespo dei capelli.

#### ARIA FREDDA IN CIRCOLO

- Questa funzione fornisce un flusso di aria fredda che aiuta a modellare i capelli.
- Tenga premuto il pulsante di soffiaggio dell'aria fredda per utilizzare questa funzione.

#### UNA VOLTA TERMINATO L'UTILIZZO DELL'APPARECCHIO

- Spenga l'apparecchio utilizzando la prima impostazione del selettore di velocità.
- Scollegare l'apparecchio dalla rete elettrica.
- Lasciar raffreddare.
- Pulisca l'apparecchio.

## **ACCESSORI**

### **ACCESSORIO DEL CONCENTRATORE D'ARIA (FIG. 1)**

- Questo accessorio viene utilizzato per concentrare il flusso d'aria in un'area specifica.
- Collegli l'unità al prodotto premendo finché non sente un clic.

### **ACCESSORIO DIFFUSORE (FIG. 2)**

- Questo accessorio viene utilizzato per armonizzare il flusso d'aria in un'area specifica.
- Collegli l'unità al prodotto premendo finché non sente un clic.

## **PULIZIA**

- Scollegare l'apparecchio dalla rete elettrica e lasciarlo raffreddare prima di intraprendere qualsiasi operazione di pulizia.
- Pulisca l'apparecchiatura con un panno umido con qualche goccia di detersivo per piatti e poi asciughi.
- Per la pulizia dell'apparecchio non utilizzi solventi o prodotti con un pH acido o basico, come la candeggina, o prodotti abrasivi.
- Non faccia entrare acqua o altri liquidi nelle bocchette d'aria per evitare di danneggiare le parti interne dell'apparecchio.
- Non immerga mai l'apparecchio nell'acqua o in altri liquidi, né lo metta sotto l'acqua corrente.

### **PULIZIA DEL FILTRO**

- Il filtro di ingresso dell'aria deve essere pulito periodicamente per il corretto funzionamento del dispositivo.
- Per farlo, ruoti il filtro in senso antiorario (Fig. 3).
- Pulisca il filtro e rimuova lo sporco e i capelli.
- Rimetta il filtro al suo posto e ruoti in senso orario.

## ASSECADOR DE CABELL EXPERT 2400 ION-COMPACT

### DESCRIPCIÓ

- A Cos principal
- B Concentrador
- C Difusor
- D Filtre d'aire
- E Botó cop d'aire fred
- F Selector de temperatura
- G Selector de velocitat
- H Anella per penjar

Si el model del vostre electrodomèstic no disposa dels accessoris descrits anteriorment, també podeu adquirir-los per separat al Servei d'Assistència Tècnica.

### ÚS I MANTENIMENT

- Estireu completament el cable d'alimentació de l'aparell abans de cada ús.
- No utilitzeu l'aparell si els accessoris no estan ben col·locats.
- No utilitzeu l'aparell si els accessoris subministrats estan defectuosos. Substituïu-los immediatament.
- No utilitzeu l'aparell si el selector de velocitat no funciona.
- Desendolieu l'aparell de la xarxa elèctrica quan no l'utilitzeu i abans d'emprendre qualsevol tasca de neteja.
- Assegureu-vos que la pols, la brutícia o altres objectes estranys no bloquegen la reixeta del ventilador de l'aparell.
- Mantingueu l'aparell en bon estat. Comproveu que les peces mòbils no estiguin desalineades o encallades i assegureu-vos que no hi hagi peces trencades o anomalies que puguin impedir el funcionament correcte de l'aparell.
- No utilitzeu l'aparell per assecar mascotes o animals.
- No utilitzeu l'aparell per assecar teixits de cap mena.

### INSTRUCCIONS D'ÚS

#### ABANS DEL SEU ÚS

- Assegureu-vos que s'ha retirat tot l'emalatge del producte.
- Llegiu atentament el fullet "Consells de seguretat i advertiments" abans del primer ús
- Algunes parts de l'aparell han estat lleugerament greixades. En conseqüència, la primera vegada que es

faci servir l'aparell es pot detectar un lleuger fum. Al cap de poc temps, aquest fum desapareixerà.

- Prepareu l'aparell segons la funció que voleu utilitzar.

#### ÚS

- Estireu completament el cable d'alimentació abans d'endollar-lo.
- Connecteu l'aparell a la xarxa elèctrica.
- Guieu l'aparell per dirigir el flux d'aire en la direcció desitjada.
- Enceneu l'aparell utilitzant una de les posicions de selecció de velocitat.
- Seleccioneu la temperatura desitjada utilitzant el selector de temperatura.

#### COM ASSECAR ELS CABELLS

- Moveu l'aparell en cercles per distribuir l'aire al llarg del cabell.
- Per obtenir els millors resultats, us recomanem seleccionar la velocitat i la temperatura mínimes i utilitzar-lo a una distància d'entre 10 i 15 cm del cap de l'usuari.

#### FUNCIÓ IÒNICA

- L'aparell pot generar ions negatius.
- Un cop en funcionament, l'aparell activa automàticament la generació d'ions negatius.
- Els ions negatius són útils per eliminar l'electricitat estàtica i l'encrespament del cabell.

#### COP D'AIRE FRED

- Aquesta funció proporciona un flux d'aire fred que ajuda a modelar els cabells.
- Mantingueu premut el Botó cop d'aire fred per utilitzar aquesta funció.

#### QUAN ACABEU D'UTILITZAR L'APARELL

- Apagueu l'aparell utilitzant la primera posició del selector de velocitat.
- Desendolieu l'aparell de la xarxa elèctrica.
- Deixeu que es refredi.
- Netegeu l'aparell.

#### ACCESSORIS

##### ACCESSORI CONCENTRADOR D'AIRE (FIG. 1)

- Aquest accessori s'utilitza per concentrar el cabal d'aire en una zona específica.
- Acobleu la unitat al producte prement fins que sentiu un clic.

### **ACCESSORI DIFUSOR (FIG. 2)**

- Aquest accessori s'utilitza per harmonitzar el flux d'aire en una zona específica.
- Acobleu la unitat al producte prement fins que sentiu un clic.

## **NETEJA**

- Desconnecteu l'aparell de la xarxa elèctrica i deixeu que es refredi abans d'emprendre qualsevol tasca de neteja.
- Netegeu l'equip amb un drap humit amb unes gotes de detergent líquid i assequeu-lo.
- No utilitzeu dissolvents, ni productes amb un pH àcid o bàsic com el lleixiu, ni productes abrasius, per netejar l'aparell.
- No deixeu que entri aigua ni cap altre líquid a les reixetes de ventilació per evitar danys a les parts internes de l'aparell.
- No submergeu mai l'aparell en aigua ni en cap altre líquid, ni el col·loqueu sota l'aixeta.

### **NETEJA DEL FILTRE**

- El filtre d'entrada d'aire s'ha de netejar periòdicament perquè l'aparell funcioni correctament.
- Per fer-ho, gireu el filtre en el sentit contrari a les agulles del rellotge (fig. 3).
- Netegeu el filtre i elimineu qualsevol resta de brutícia o pèl.
- Torneu a col·locar el filtre al seu lloc i gireu-lo en el sentit de les agulles del rellotge.

**DE**

Deutsch (Übersetzung aus den ursprünglichen anweisungen)

**HAARTROCKNER  
EXPERT 2400 ION-COMPACT****BESCHREIBUNG**

- A Hauptteil
- B Konzentrator
- C Diffusor
- D Luftfilter
- E Taste zum Ausblasen kühler Luft
- F Temperaturwähler
- G Geschwindigkeitswähler
- H Schlaufe zum Aufhängen

Wenn Ihr Gerätemodell nicht über das oben beschriebene Zubehör verfügt, können Sie dieses auch separat beim technischen Kundendienst erwerben.

**VERWENDUNG UND PFLEGE**

- Ziehen Sie das Netzkabel des Geräts vor jedem Gebrauch vollständig heraus.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn das Zubehör nicht ordnungsgemäß angebracht ist.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn das daran befestigte Zubehör defekt ist. Ersetzen Sie es sofort.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn der Geschwindigkeitsregler nicht funktioniert.
- Ziehen Sie den Netzstecker des Geräts, wenn Sie es nicht benutzen und bevor Sie es reinigen.
- Achten Sie darauf, dass Staub, Schmutz oder andere Fremdkörper das Lüftergitter des Geräts nicht blockieren.
- Halten Sie das Gerät in gutem Zustand. Vergewissern Sie sich, dass die beweglichen Teile nicht verstellt oder eingeklemmt sind, und stellen Sie sicher, dass keine gebrochenen Teile oder Anomalien vorhanden sind, die den ordnungsgemäßen Betrieb des Geräts verhindern könnten.
- Verwenden Sie das Gerät nicht zum Trocknen von Haustieren oder anderen Tieren.
- Verwenden Sie das Gerät nicht zum Trocknen von Textilien jeglicher Art.

**GEBRAUCHSANWEISUNG****VOR DER VERWENDUNG**

- Vergewissern Sie sich, dass alle Verpackungen des Produkts entfernt worden sind.
- Bitte lesen Sie vor dem ersten Gebrauch die Broschüre "Sicherheitshinweise und Warnungen" sorgfältig durch.

- Einige Teile des Geräts wurden leicht eingefettet. Daher kann bei der ersten Benutzung des Geräts ein leichter Rauch entstehen. Nach kurzer Zeit wird dieser Rauch verschwinden.
- Bereiten Sie das Gerät entsprechend der Funktion vor, die Sie verwenden möchten.

**VERWENDEN SIE**

- Ziehen Sie das Netzkabel vollständig heraus, bevor Sie es einstecken.
- Schließen Sie das Gerät an das Stromnetz an.
- Führen Sie das Gerät, um den Luftstrom in die gewünschte Richtung zu lenken.
- Schalten Sie das Gerät ein, indem Sie eine der Geschwindigkeitsstufen wählen.
- Wählen Sie die gewünschte Temperatur mit dem Temperaturwähler.

**WIE MAN DAS HAAR TROCKNET**

- Bewegen Sie das Gerät in Kreisen, um die Luft auf dem Haar zu verteilen.
- Für beste Ergebnisse empfehlen wir, die niedrigste Geschwindigkeit und Temperatur zu wählen und das Gerät in einem Abstand von 10 bis 15 cm vom Kopf des Benutzers zu verwenden.

**IONISCHE FUNKTION**

- Das Gerät kann negative Ionen erzeugen.
- Sobald das Gerät in Betrieb ist, aktiviert es automatisch die Erzeugung von negativen Ionen.
- Negative Ionen sind nützlich, um statische Elektrizität und krauses Haar zu beseitigen.

**KÜHLE LUFT BLÄST**

- Diese Funktion sorgt für einen kühlen Luftstrom, der das Haar in Form bringt.
- Halten Sie die Taste für den Kaltluftstoß gedrückt, um diese Funktion zu nutzen.

**NACHDEM SIE DAS GERÄT BENUTZT HABEN**

- Schalten Sie das Gerät mit der ersten Einstellung des Geschwindigkeitsreglers aus.
- Ziehen Sie den Netzstecker des Geräts.
- Lassen Sie sie abkühlen.
- Reinigen Sie das Gerät.



## **ZUBEHÖR**

### **ZUBEHÖR FÜR LUFTKONZENTRATOR (ABB. 1)**

- Dieses Zubehörteil wird verwendet, um den Luftstrom auf einen bestimmten Bereich zu konzentrieren.
- Befestigen Sie das Gerät am Produkt, indem Sie es drücken, bis Sie ein Klicken hören.

### **ZUBEHÖR DIFFUSOR (ABB. 2)**

- Dieses Zubehörteil wird verwendet, um den Luftstrom in einem bestimmten Bereich zu harmonisieren.
- Befestigen Sie das Gerät am Produkt, indem Sie es drücken, bis Sie ein Klicken hören.

## **REINIGUNG**

- Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz und lassen Sie es abkühlen, bevor Sie mit der Reinigung beginnen.
- Reinigen Sie das Gerät mit einem feuchten Tuch und ein paar Tropfen Spülmittel und trocknen Sie es dann ab.
- Verwenden Sie zur Reinigung des Geräts keine Lösungsmittel oder Produkte mit einem sauren oder basischen pH-Wert wie Bleichmittel oder Scheuermittel.
- Lassen Sie kein Wasser oder andere Flüssigkeiten in die Lüftungsschlitze eindringen, um Schäden an den Innenteilen des Geräts zu vermeiden.
- Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder eine andere Flüssigkeit ein und halten Sie es nicht unter fließendes Wasser.

### **REINIGUNG DES FILTERS**

- Der Lufteinlassfilter sollte regelmäßig gereinigt werden, um den ordnungsgemäßen Betrieb des Geräts zu gewährleisten.
- Drehen Sie dazu den Filter gegen den Uhrzeigersinn (Abb. 3).
- Reinigen Sie den Filter und entfernen Sie Schmutz und Haare.
- Setzen Sie den Filter wieder an seinen Platz und drehen Sie ihn im Uhrzeigersinn.

**HAARDROGER  
EXPERT 2400 ION-COMPACT****BESCHRIJVING**

- A Hoofdgedeelte
- B Concentrator
- C Diffusor
- D Luchtfilter
- E Knop voor koele lucht blazen
- F Temperatuurkiezer
- G Snelheidsselector
- H Opknoping lus

Als het model van uw apparaat niet over de hierboven beschreven accessoires beschikt, kunnen deze ook afzonderlijk bij de Technische Hulpdienst worden gekocht.

**GEBRUIK EN VERZORGING**

- Trek het netsnoer van het apparaat vóór elk gebruik volledig uit.
- Gebruik het apparaat niet als de accessoires niet goed gemonteerd zijn.
- Gebruik het apparaat niet als de eraan bevestigde accessoires defect zijn. Vervang ze onmiddellijk.
- Gebruik het apparaat niet als de snelheidskeuze niet werkt.
- Haal de stekker uit het stopcontact als u het apparaat niet gebruikt en voordat u het schoonmaakt.
- Zorg ervoor dat stof, vuil of andere vreemde voorwerpen het ventilatorrooster van het apparaat niet blokkeren.
- Houd het apparaat in goede staat. Controleer of de bewegende delen niet verkeerd zijn uitgelijnd of vastzitten en zorg ervoor dat er geen kapotte onderdelen of afwijkingen zijn waardoor het apparaat niet correct kan werken.
- Gebruik het apparaat niet om huisdieren of dieren te drogen.
- Gebruik het apparaat niet om textiel van welke soort dan ook te drogen.

**INSTRUCTIES VOOR GEBRUIK****VOOR GEBRUIK**

- Zorg ervoor dat alle productverpakkingen verwijderd zijn.
- Lees voor het eerste gebruik aandachtig het boekje "Veiligheidsaanbevelingen en waarschuwingen".
- Sommige onderdelen van het apparaat zijn licht ingevet. Bijgevolg kan er bij het eerste gebruik van het apparaat

een lichte rook worden waargenomen. Na korte tijd zal deze rook verdwijnen.

- Bereid het apparaat voor volgens de functie die u wilt gebruiken.

**GEBRUIK**

- Trek het netsnoer helemaal uit voordat u het in het stopcontact steekt.
- Sluit het apparaat aan op het lichtnet.
- Leid het apparaat om de luchtstroom in de gewenste richting te leiden.
- Zet het apparaat aan met een van de snelheidskeuzestanden.
- Selecteer de gewenste temperatuur met behulp van de temperatuurkiezer.

**HOE HET HAAR DROGEN**

- Beweeg het apparaat in cirkels om de lucht langs het haar te verdelen.
- Voor de beste resultaten raden wij aan de minimale snelheid en temperatuur te selecteren en het apparaat op een afstand van 10 tot 15 cm van het hoofd van de gebruiker te gebruiken.

**IONISCHE FUNCTIE**

- Het apparaat kan negatieve ionen genereren.
- Zodra het apparaat in werking is, activeert het automatisch de opwekking van negatieve ionen.
- Negatieve ionen zijn nuttig voor het verwijderen van statische elektriciteit en kroeshaar.

**KOELE LUCHT BLOW**

- Deze functie zorgt voor een stroom koele lucht om het haar in model te helpen brengen.
- Houd de blaastoets voor koele lucht ingedrukt om deze functie te gebruiken.

**ALS U KLAAR BENT MET HET GEBRUIK VAN HET APPARAAT**

- Schakel het apparaat uit met de eerste stand op de snelheidsregelaar.
- Haal de stekker uit het stopcontact.
- Laat afkoelen.
- Reinig het apparaat.

## **ACCESSOIRES**

### **LUCHTCONCENTRATOR ACCESSOIRE (FIG. 1)**

- Dit accessoire wordt gebruikt om de luchtstroom op een specifiek gebied te concentreren.
- Bevestig het apparaat aan het product door erop te drukken totdat u een klik hoort.

### **ACCESSOIRE ROOSTER (FIG. 2)**

- Dit accessoire wordt gebruikt om de luchtstroom in een bepaald gebied te harmoniseren.
- Bevestig het apparaat aan het product door erop te drukken totdat u een klik hoort.

## **REINIGING**

- Haal de stekker uit het stopcontact en laat het apparaat afkoelen voordat u het schoonmaakt.
- Reinig het apparaat met een vochtige doek met een paar druppels afwasmiddel en droog het daarna af.
- Gebruik geen oplosmiddelen of producten met een zure of basische pH-waarde, zoals bleekmiddel, of schuurmiddelen om het apparaat schoon te maken.
- Laat geen water of andere vloeistoffen in de ventilatieopeningen komen om schade aan de binnenkant van het apparaat te voorkomen.
- Dompel het apparaat nooit onder in water of een andere vloeistof en plaats het nooit onder stromend water.

### **HET FILTER REINIGEN**

- Het luchtinlaatfilter moet regelmatig gereinigd worden voor een goede werking van het apparaat.
- Draai hiervoor het filter tegen de klok in (Fig. 3).
- Maak het filter schoon en verwijder vuil of haren.
- Zet het filter terug op zijn plaats en draai met de klok mee.

**USCĂTOR DE PĂR  
EXPERT 2400 ION-COMPACT****DESCRIERE**

- A Corpul principal
- B Concentrator
- C Difuzor
- D Filtru de aer
- E Buton de suflare a aerului rece
- F Selector de temperatură
- G Selector de viteză
- H Bucla de agățat

Dacă modelul aparatului dvs. nu are accesoriile descrise mai sus, acestea pot fi achiziționate separat de la Serviciul de asistență tehnică.

**UTILIZARE ȘI ÎNGRIJIRE**

- Amplasați complet cablul de alimentare al aparatului înainte de fiecare utilizare.
- Nu utilizați aparatul dacă accesoriile acestuia nu sunt montate corespunzător.
- Nu utilizați aparatul dacă accesoriile atașate la acesta sunt defecte. Înlocuiți-le imediat.
- Nu utilizați aparatul dacă selectorul de viteză nu funcționează.
- Deconectați aparatul de la rețea atunci când nu este utilizat și înainte de a efectua orice operațiune de curățare.
- Asigurați-vă că praful, murdăria sau alte obiecte străine nu blochează grila ventilatorului de pe aparat.
- Păstrați aparatul în stare bună. Verificați dacă piesele mobile nu sunt dezaliniatate sau blocate și asigurați-vă că nu există piese rupte sau anomalii care ar putea împiedica funcționarea corectă a aparatului.
- Nu utilizați aparatul pentru a usca animale de companie sau animale.
- Nu utilizați aparatul pentru a usca textile de orice fel.

**INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE****ÎNAINTE DE UTILIZARE**

- Asigurați-vă că toate ambalajele produsului au fost îndepărtate.
- Vă rugăm să citiți cu atenție broșura "Sfaturi de siguranță și avertismente" înainte de prima utilizare
- Unele părți ale aparatului au fost ușor unse. În consecință, la prima utilizare a aparatului se poate

detecta un fum ușor. După o perioadă scurtă de timp, acest fum va dispărea.

- Pregătiți aparatul în funcție de funcția pe care doriți să o utilizați.

**UTILIZARE**

- Amplasați complet cablul de alimentare înainte de a-l conecta.
- Conectați aparatul la rețea.
- Ghidați aparatul pentru a direcționa fluxul de aer în direcția dorită.
- Porniți aparatul, utilizând una dintre pozițiile de selectare a vitezei.
- Selectați temperatura dorită cu ajutorul selectorului de temperatură.

**CUM SĂ USCAȚI PĂRUL**

- Mișcați aparatul în cercuri pentru a distribui aerul de-a lungul părului.
- Pentru cele mai bune rezultate, vă recomandăm să selectați viteza și temperatura minime și să îl utilizați la o distanță cuprinsă între 10 și 15 cm de capul utilizatorului.

**FUNCȚIA IONICĂ**

- Aparatul poate genera ioni negativi.
- Odată ce aparatul este în funcțiune, acesta activează automat generarea de ioni negativi.
- Ionii negativi sunt utili pentru îndepărtarea electricității statice și a încrețirii părului.

**AER RECE BLOW**

- Această caracteristică asigură un flux de aer rece pentru a ajuta la modelarea părului.
- Apăsați și mențineți apăsat butonul de suflare a aerului rece pentru a utiliza această funcție.

**DUPĂ CE AȚI TERMINAT DE UTILIZAT APARATUL**

- Prițiți aparatul folosind prima setare de pe selectorul de viteză.
- Deconectați aparatul de la rețea.
- Se lasă să se răcească.
- Curățați aparatul.

## **ACCESORII**

### **ACCESORII PENTRU CONCENTRATORUL DE AER**

#### **(FIG. 1)**

- Acest accesoriu este utilizat pentru a concentra fluxul de aer într-o anumită zonă.
- Atașați unitatea la produs apăsând până când auziți un clic.

### **ACCESORIU DIFUZOR (FIG. 2)**

- Acest accesoriu este utilizat pentru a armoniza fluxul de aer într-o anumită zonă.
- Atașați unitatea la produs apăsând până când auziți un clic.

## **CURĂȚARE**

- Deconectați aparatul de la rețea și lăsați-l să se răcească înainte de a efectua orice operațiune de curățare.
- Curățați echipamentul cu o cârpă umedă cu câteva picături de detergent și apoi uscați.
- Nu utilizați solvenți sau produse cu un pH acid sau bazic, cum ar fi înălbitorul, sau produse abrazive, pentru curățarea aparatului.
- Nu lăsați apa sau orice alt lichid să pătrundă în orificiile de aerisire pentru a evita deteriorarea părților interne ale aparatului.
- Nu scufundați niciodată aparatul în apă sau în orice alt lichid și nu îl puneți sub jet de apă.

### **CURĂȚAREA FILTRULUI**

- Filtrul de admisie a aerului trebuie curățat periodic pentru buna funcționare a dispozitivului.
- Pentru a face acest lucru, rotiți filtrul în sens invers acelor de ceasornic (Fig. 3).
- Curățați filtrul și îndepărtați orice murdărie sau păr.
- Puneți filtrul înapoi la locul său și rotiți în sensul acelor de ceasornic.

## SUSZARKA DO WŁOSÓW EXPERT 2400 ION-COMPACT

### OPIS

- A Główny korpus
- B Koncentrator
- C Dyfuzor
- D Filtr powietrza
- E Przycisk nadmuchu chłodnego powietrza
- F Selektor temperatury
- G Selektor prędkości
- H Pętla do zawieszania

Jeśli model Państwa urządzenia nie posiada opisanych powyżej akcesoriów, można je również zakupić oddzielnie w Dziale Pomocy Technicznej.

### UŻYTKOWANIE I PIELĘGNACJA

- Przed każdym użyciem należy całkowicie wyciągnąć przewód zasilający urządzenia.
- Proszę nie używać urządzenia, jeśli jego akcesoria nie są prawidłowo zamontowane.
- Nie używać urządzenia, jeśli dołączone do niego akcesoria są uszkodzone. Należy je natychmiast wymienić.
- Proszę nie używać urządzenia, jeśli przełącznik prędkości nie działa.
- Proszę odłączyć urządzenie od zasilania, gdy nie jest używane i przed przystąpieniem do czyszczenia.
- Proszę upewnić się, że kurz, brud lub inne ciała obce nie blokują kratki wentylatora urządzenia.
- Proszę utrzymywać urządzenie w dobrym stanie. Proszę sprawdzić, czy ruchome części nie są przesunięte lub zablokowane i upewnić się, że nie ma uszkodzonych części lub nieprawidłowości, które mogą uniemożliwić prawidłowe działanie urządzenia.
- Proszę nie używać urządzenia do suszenia zwierząt.
- Proszę nie używać urządzenia do suszenia jakichkolwiek tekstyliów.

### INSTRUKCJE UŻYTKOWANIA

#### PRZED UŻYCIEM

- Proszę upewnić się, że wszystkie opakowania produktu zostały usunięte.
- Proszę uważnie przeczytać broszurę "Wskazówki bezpieczeństwa i ostrzeżenia" przed pierwszym użyciem

- Niektóre części urządzenia zostały lekko nasmarowane. W związku z tym przy pierwszym użyciu urządzenia może pojawić się lekki dym. Po krótkim czasie dym ten zniknie.
- Proszę przygotować urządzenie zgodnie z funkcją, która ma być używana.

#### PROSZĘ UŻYWAĆ

- Przed podłączeniem należy całkowicie wyciągnąć przewód zasilający.
- Proszę podłączyć urządzenie do zasilania.
- Proszę poprowadzić urządzenie, aby skierować strumień powietrza w pożądanym kierunku.
- Proszę włączyć urządzenie, używając jednej z pozycji wyboru prędkości.
- Proszę wybrać żadaną temperaturę za pomocą pokrętki wyboru temperatury.

#### JAK SUSZYĆ WŁOSY

- Proszę poruszać urządzeniem w kółko, aby rozprowadzić powietrze wzdłuż włosów.
- Aby uzyskać najlepsze wyniki, zalecamy wybranie minimalnej prędkości i temperatury oraz używanie go w odległości od 10 do 15 cm od głowy użytkownika.

#### FUNKCJA JONOWA

- Urządzenie może generować jony ujemne.
- Po uruchomieniu urządzenie automatycznie aktywuje wytwarzanie jonów ujemnych.
- Jony ujemne są przydatne do usuwania elektryczności statycznej i puszenia się włosów.

#### CHŁODNE POWIETRZE

- Funkcja ta zapewnia przepływ chłodnego powietrza, które pomaga modelować włosy.
- Proszę nacisnąć i przytrzymać przycisk nadmuchu chłodnego powietrza, aby użyć tej funkcji.

#### PO ZAKOŃCZENIU KORZYSTANIA Z URZĄDZENIA

- Proszę wyłączyć urządzenie za pomocą pierwszego ustawienia na przełączniku prędkości.
- Proszę odłączyć urządzenie od zasilania.
- Pozostawić do ostygnięcia.
- Proszę wyczyścić urządzenie.

## **AKCESORIA**

### **AKCESORIA DO KONCENTRATORA POWIETRZA (RYS. 1)**

- To akcesorium służy do koncentrowania przepływu powietrza w określonym obszarze.
- Przymocować urządzenie do produktu, naciskając aż do usłyszenia kliknięcia.

### **AKCESORIA DO DYFUZORA (RYS. 2)**

- To akcesorium służy do harmonizacji przepływu powietrza w określonym obszarze.
- Przymocować urządzenie do produktu, naciskając aż do usłyszenia kliknięcia.

## **CZYSZCZENIE**

- Przed przystąpieniem do czyszczenia należy odłączyć urządzenie od zasilania i odczekać, aż ostygnie.
- Proszę wyczyścić urządzenie wilgotną szmatką z kilkoma kroplami płynu do mycia naczyń, a następnie wysuszyć.
- Do czyszczenia urządzenia nie należy używać rozpuszczalników ani produktów o kwaśnym lub zasadowym pH, takich jak wybielacze lub produkty ścierne.
- Nie wolno dopuścić do przedostania się wody lub innych płynów do otworów wentylacyjnych, aby uniknąć uszkodzenia wewnętrznych części urządzenia.
- Proszę nigdy nie zanurzać urządzenia w wodzie lub innym płynie ani nie umieszczać go pod bieżącą wodą.

### **CZYSZCZENIE FILTRA**

- Filtr wlotu powietrza powinien być okresowo czyszczony w celu zapewnienia prawidłowego działania urządzenia.
- W tym celu należy obrócić filtr w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara (rys. 3).
- Wyczyścić filtr i usunąć z niego wszelkie zabrudzenia lub włosy.
- Włożyć filtr z powrotem na swoje miejsce i obrócić zgodnie z ruchem wskazówek zegara.

**СЕШОАР ЗА КОСА  
EXPERT 2400 ION-COMPACT****ОПИСАНИЕ**

- A Основно тяло
- B Концентратор
- C Дифузер
- D Въздушен филтър
- E Бутон за издухване на хладния въздух
- F Селектор на температурата
- G Селектор на скоростта
- H Примка за окачване

Ако моделът на вашия уред не разполага с описаните по-горе аксесоари, те могат да бъдат закупени отделно от службата за техническа помощ.

**УПОТРЕБА И ГРИЖИ**

- Преди всяка употреба издърпайте напълно захранващия кабел на уреда.
- Не използвайте уреда, ако принадлежностите му не са правилно монтирани.
- Не използвайте уреда, ако прикрепените към него аксесоари са дефектни. Заменете ги незабавно.
- Не използвайте уреда, ако селекторът за скоростта не работи.
- Изключете уреда от електрическата мрежа, когато не го използвате и преди да започнете почистване.
- Уверете се, че прах, мръсотия или други чужди предмети не блокират решетката на вентилатора на уреда.
- Поддържайте уреда в добро състояние. Проверете дали движещите се части не са неправилно подредени или заклещени и се уверете, че няма счупени части или аномалии, които могат да попречат на правилната работа на уреда.
- Не използвайте уреда за сушене на домашни любимци или животни.
- Не използвайте уреда за сушене на какъвто и да е вид текстил.

**ИНСТРУКЦИИ ЗА УПОТРЕБА****ПРЕДИ УПОТРЕБА**

- Уверете се, че всички опаковки на продукта са отстранени.
- Моля, прочетете внимателно брошурата "Съвети и предупреждения за безопасност" преди първата употреба

- Някои части на уреда са леко смазани. Поради това при първото използване на уреда може да се появи лек дим. След кратко време този дим ще изчезне.
- Подгответе уреда в зависимост от функцията, която искате да използвате.

**ИЗПОЛЗВАЙТЕ**

- Изтеглете захранващия кабел напълно, преди да го включите.
- Свържете уреда към електрическата мрежа.
- Насочете уреда, за да насочите въздушния поток в желаната посока.
- Включете уреда, като използвате една от позициите за избор на скорост.
- Изберете желаната температура с помощта на температурния селектор.

**КАК ДА ИЗСУШИМ КОСАТА**

- Движете уреда в кръг, за да разпределите въздуха по косата.
- За най-добри резултати препоръчваме да изберете минимална скорост и температура и да я използвате на разстояние между 10 и 15 см от главата на потребителя.

**ЙОННА ФУНКЦИЯ**

- Уредът може да генерира отрицателни йони.
- След като уредът започне да работи, той автоматично активира генерирането на отрицателни йони.
- Отрицателните йони са полезни за премахване на статичното електричество и накъсването на косата.

**ХЛАДЕН ВЪЗДУХ BLOW**

- Тази функция осигурява поток от хладен въздух, който помага за оформянето на косата.
- Натиснете и задръжте бутона за обдухване с хладен въздух, за да използвате тази функция.

**СЛЕД КАТО ПРИКЛЮЧИТЕ С ИЗПОЛЗВАНЕТО НА УРЕДА**

- Изключете уреда, като използвате първата настройка на селектора на скоростта.
- Изключете уреда от електрическата мрежа.
- Оставете да изстине.
- Почистете уреда.



## **АКСЕСОАРИ**

### **АКСЕСОАР ЗА ВЪЗДУШЕН КОНЦЕНТРАТОР (ФИГ. 1)**

- Този аксесоар се използва за концентриране на въздушния поток в определена зона.
- Прикрепете устройството към продукта, като го натискате, докато чуете щракване.

### **АКСЕСОАР ЗА ДИФУЗЬОР (ФИГ. 2)**

- Този аксесоар се използва за хармонизиране на въздушния поток в определена зона.
- Прикрепете устройството към продукта, като го натискате, докато чуете щракване.

## **ПОЧИСТВАНЕ**

- Изключете уреда от електрическата мрежа и го оставете да изстине, преди да предприемете каквото и да е почистване.
- Почистете оборудването с влажна кърпа с няколко капки течност за миене на съдове и след това подсушете.
- Не използвайте разтворители или продукти с киселинно или основно рН, като белина, или абразивни продукти за почистване на уреда.
- Не позволявайте на вода или друга течност да попадне във вентилационните отвори, за да не се повредят вътрешните части на уреда.
- Никога не потапяйте уреда във вода или друга течност и не го поставяйте под течаща вода.

### **ПОЧИСТВАНЕ НА ФИЛТЪРА**

- Въздушният филтър на входа трябва да се почиства периодично, за да работи устройството правилно.
- За тази цел завъртете филтъра обратно на часовниковата стрелка (Фиг. 3).
- Почистете филтъра и отстранете всички замърсявания и косми.
- Поставете филтъра обратно на мястото му и завъртете по посока на часовниковата стрелка.

## ΣΤΕΓΝΩΤΗΡΑΣ ΜΑΛΛΙΩΝ EXPERT 2400 ION-COMPACT

### ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ

- A Κύριο σώμα
- B Συμπυκνωτής
- C Διαχυτής
- D Φίλτρο αέρα
- E Κουμπί εμφύσησης ψυχρού αέρα
- F Επιλογέας θερμοκρασίας
- G Επιλογέας ταχύτητας
- H Κρεμαστός βρόχος

Εάν το μοντέλο της συσκευής σας δεν διαθέτει τα εξαρτήματα που περιγράφονται παραπάνω, μπορείτε επίσης να τα αγοράσετε ξεχωριστά από την Υπηρεσία Τεχνικής Βοήθειας.

### ΧΡΗΣΗ ΚΑΙ ΦΡΟΝΤΙΔΑ

- Τεντώστε πλήρως το καλώδιο τροφοδοσίας της συσκευής πριν από κάθε χρήση.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή εάν τα εξαρτήματά της δεν είναι σωστά τοποθετημένα.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή εάν τα εξαρτήματα που είναι προσαρτημένα σε αυτήν είναι ελαττωματικά. Αντικαταστήστε τα αμέσως.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή εάν ο επιλογέας ταχύτητας δεν λειτουργεί.
- Αποσυνδέστε τη συσκευή από το ηλεκτρικό δίκτυο όταν δεν τη χρησιμοποιείτε και πριν προβείτε σε οποιαδήποτε εργασία καθαρισμού.
- Βεβαιωθείτε ότι η σκόνη, η βρωμιά ή άλλα ξένα αντικείμενα δεν εμποδίζουν τη σχάρα του ανεμιστήρα της συσκευής.
- Διατηρείτε τη συσκευή σε καλή κατάσταση. Ελέγξτε ότι τα κινούμενα μέρη δεν είναι στραβά ευθυγραμμισμένα ή μπλοκαρισμένα και βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχουν σπασμένα μέρη ή ανωμαλίες που μπορεί να εμποδίσουν τη σωστή λειτουργία της συσκευής.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή για να στεγνώσετε κατοικίδια ή ζώα.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή για το στέγνωμα υφασμάτων οποιουδήποτε είδους.

### ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

#### ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ

- Βεβαιωθείτε ότι όλες οι συσκευασίες του προϊόντος έχουν αφαιρεθεί.

- Διαβάστε προσεκτικά το φυλλάδιο "Συμβουλές ασφαλείας και προειδοποιήσεις" πριν από την πρώτη χρήση.
- Ορισμένα μέρη της συσκευής έχουν λιπανθεί ελαφρά. Κατά συνέπεια, κατά την πρώτη χρήση της συσκευής μπορεί να ανιχνευθεί ελαφρύς καπνός. Μετά από σύντομο χρονικό διάστημα, ο καπνός αυτός θα εξαφανιστεί.
- Προετοιμάστε τη συσκευή ανάλογα με τη λειτουργία που θέλετε να χρησιμοποιήσετε.

#### ΧΡΗΣΗ

- Τεντώστε πλήρως το καλώδιο τροφοδοσίας πριν το συνδέσετε στην πρίζα.
- Συνδέστε τη συσκευή στο ηλεκτρικό δίκτυο.
- Καθοδηγήστε τη συσκευή για να κατευθύνετε τη ροή του αέρα προς την επιθυμητή κατεύθυνση.
- Ενεργοποιήστε τη συσκευή, χρησιμοποιώντας μία από τις θέσεις επιλογής ταχύτητας.
- Επιλέξτε την επιθυμητή θερμοκρασία χρησιμοποιώντας τον επιλογέα θερμοκρασίας.

#### ΠΩΣ ΝΑ ΣΤΕΓΝΩΣΕΤΕ ΤΑ ΜΑΛΛΙΑ

- Μετακινήστε τη συσκευή κυκλικά για να διανείμετε τον αέρα κατά μήκος των μαλλιών.
- Για καλύτερα αποτελέσματα, συνιστούμε να επιλέγετε την ελάχιστη ταχύτητα και θερμοκρασία και να το χρησιμοποιείτε σε απόσταση μεταξύ 10 και 15 cm από το κεφάλι του χρήστη.

#### ΙΟΝΤΙΚΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

- Η συσκευή μπορεί να παράγει αρνητικά ιόντα.
- Μόλις η συσκευή τεθεί σε λειτουργία, ενεργοποιεί αυτόματα την παραγωγή αρνητικών ιόντων.
- Τα αρνητικά ιόντα είναι χρήσιμα για την απομάκρυνση του στατικού ηλεκτρισμού και του φριζαρίσματος των μαλλιών.

#### ΔΡΟΣΕΡΟΣ ΑΕΡΑΣ BLOW

- Αυτή η λειτουργία παρέχει μια ροή δροσερού αέρα που βοηθάει στη διαμόρφωση των μαλλιών.
- Πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί φυσήματος ψυχρού αέρα για να χρησιμοποιήσετε αυτή τη λειτουργία.

#### ΜΟΛΙΣ ΤΕΛΕΙΩΣΕΤΕ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

- Απενεργοποιήστε τη συσκευή χρησιμοποιώντας την πρώτη ρύθμιση στον επιλογέα ταχύτητας.
- Αποσυνδέστε τη συσκευή από το ηλεκτρικό δίκτυο.
- Αφήστε το να κρυώσει.
- Καθαρίστε τη συσκευή.

## **ΑΞΕΣΟΥΡΑ**

### **ΕΞΑΡΤΗΜΑ ΣΥΜΠΥΚΝΩΤΗ ΑΕΡΑ (ΣΧ. 1)**

- Αυτό το εξάρτημα χρησιμοποιείται για τη συγκέντρωση της ροής του αέρα σε μια συγκεκριμένη περιοχή.
- Συνδέστε τη μονάδα στο προϊόν πιέζοντας μέχρι να ακούσετε ένα κλικ.

### **ΕΞΑΡΤΗΜΑ ΔΙΑΧΥΤΗ (ΣΧ. 2)**

- Αυτό το εξάρτημα χρησιμοποιείται για την εναρμόνιση της ροής του αέρα σε μια συγκεκριμένη περιοχή.
- Συνδέστε τη μονάδα στο προϊόν πιέζοντας μέχρι να ακούσετε ένα κλικ.

## **ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ**

- Αποσυνδέστε τη συσκευή από το ηλεκτρικό δίκτυο και αφήστε την να κρυώσει πριν προβείτε σε οποιαδήποτε εργασία καθαρισμού.
- Καθαρίστε τον εξοπλισμό με ένα υγρό πανί με λίγες σταγόνες απορρυπαντικού και, στη συνέχεια, στεγνώστε.
- Μην χρησιμοποιείτε διαλύτες ή προϊόντα με όξινο ή βασικό pH, όπως χλωρίνη, ή λειαντικά προϊόντα, για τον καθαρισμό της συσκευής.
- Μην αφήνετε νερό ή οποιοδήποτε άλλο υγρό να μπει στους αεραγωγούς για να αποφύγετε ζημιές στα εσωτερικά μέρη της συσκευής.
- Ποτέ μην βυθίζετε τη συσκευή σε νερό ή οποιοδήποτε άλλο υγρό και μην την τοποθετείτε κάτω από τρεχούμενο νερό.

### **ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΦΙΛΤΡΟΥ**

- Το φίλτρο εισαγωγής αέρα πρέπει να καθαρίζεται περιοδικά για τη σωστή λειτουργία της συσκευής.
- Για να το κάνετε αυτό, γυρίστε το φίλτρο αριστερόστροφα (Εικ. 3).
- Καθαρίστε το φίλτρο και αφαιρέστε τυχόν βρωμιά ή τρίχες.
- Τοποθετήστε το φίλτρο στη θέση του και γυρίστε το δεξιόστροφα.

**ФЕН  
EXPERT 2400 ION-COMPACT****ОПИСАНИЕ**

- A Основное тело
- B Концентратор
- C Диффузор
- D Воздушный фильтр
- E Кнопка подачи холодного воздуха
- F Селектор температуры
- G Селектор скорости
- H Петля для подвешивания

Если модель Вашего прибора не оснащена описанными выше аксессуарами, их можно приобрести отдельно в службе технической поддержки.

**ИСПОЛЬЗОВАНИЕ И УХОД**

- Перед каждым использованием полностью вытягивайте сетевой шнур прибора.
- Не используйте прибор, если его принадлежности не установлены должным образом.
- Не используйте прибор, если прилагаемые к нему аксессуары неисправны. Немедленно замените их.
- Не используйте прибор, если селектор скорости не работает.
- Отключайте прибор от сети, когда он не используется, и перед тем, как приступить к уборке.
- Убедитесь, что пыль, грязь или другие посторонние предметы не блокируют решетку вентилятора на приборе.
- Содержите прибор в хорошем состоянии. Проверьте, чтобы движущиеся части не были смещены или зажаты, убедитесь, что нет сломанных деталей или аномалий, которые могут помешать правильной работе прибора.
- Не используйте прибор для сушки домашних животных.
- Не используйте прибор для сушки любых текстильных изделий.

**ИНСТРУКЦИЯ ПО ПРИМЕНЕНИЮ****ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ**

- Убедитесь, что вся упаковка продукта удалена.
- Перед первым использованием внимательно прочитайте буклет "Советы и предупреждения по безопасности".

- Некоторые части прибора были слегка смазаны. Поэтому при первом использовании прибора может появиться лёгкий дымок. Через некоторое время этот дым исчезнет.
- Подготовьте прибор в соответствии с функцией, которую Вы хотите использовать.

**ИСПОЛЬЗУЙТЕ**

- Перед включением в розетку полностью вытяните шнур питания.
- Подключите прибор к электросети.
- Направляйте прибор, чтобы направить поток воздуха в нужном направлении.
- Включите прибор, используя одно из положений выбора скорости.
- Выберите нужную температуру с помощью селектора температуры.

**КАК СУШИТЬ ВОЛОСЫ**

- Двигайте прибор по кругу, чтобы распределить воздух по волосам.
- Для достижения наилучших результатов мы рекомендуем выбирать минимальную скорость и температуру и использовать прибор на расстоянии от 10 до 15 см от головы пользователя.

**ИОННАЯ ФУНКЦИЯ**

- Прибор может генерировать отрицательные ионы.
- Как только прибор начинает работать, он автоматически активирует генерацию отрицательных ионов.
- Отрицательные ионы полезны для снятия статического электричества и пушения волос.

**ПРОХЛАДНЫЙ ВОЗДУХ BLOW**

- Эта функция обеспечивает поток холодного воздуха, который помогает придать волосам форму.
- Нажмите и удерживайте кнопку обдува холодным воздухом, чтобы воспользоваться этой функцией.

**ПОСЛЕ ТОГО, КАК ВЫ ЗАКОНЧИЛИ  
ПОЛЬЗОВАТЬСЯ ПРИБОРОМ**

- Выключите прибор, используя первую настройку на селекторе скорости.
- Отключите прибор от сети.
- Дайте остыть.
- Очистите прибор.

## **АКСЕССУАРЫ**

### **АКСЕССУАР ДЛЯ КОНЦЕНТРАТОРА ВОЗДУХА (РИС. 1)**

- Этот аксессуар используется для концентрации воздушного потока в определенной области.
- Прикрепите устройство к продукту, нажимая на него до щелчка.

### **АКСЕССУАР ДЛЯ ДИФФУЗОРА (РИС. 2)**

- Этот аксессуар используется для гармонизации воздушного потока в определенной зоне.
- Прикрепите устройство к продукту, нажимая на него до щелчка.

## **УБОРКА**

- Отключите прибор от сети и дайте ему остыть, прежде чем приступать к чистке.
- Очистите оборудование влажной тканью с несколькими каплями моющего средства, а затем вытрите насухо.
- Не используйте для чистки прибора растворители, средства с кислотным или основным pH, такие как отбеливатель, или абразивные средства.
- Не допускайте попадания воды или любой другой жидкости в вентиляционные отверстия, чтобы не повредить внутренние детали прибора.
- Никогда не погружайте прибор в воду или любую другую жидкость и не ставьте его под проточную воду.

## **ОЧИСТКА ФИЛЬТРА**

- Для правильной работы прибора необходимо периодически очищать входной воздушный фильтр.
- Для этого поверните фильтр против часовой стрелки (Рис. 3).
- Очистите фильтр и удалите грязь и волосы.
- Поставьте фильтр на место и поверните по часовой стрелке.

**HÅRTØRRER  
EXPERT 2400 ION-COMPACT****BESKRIVELSE**

- A Hoveddelen af kroppen
- B Koncentrator
- C Diffusor
- D Luftfilter
- E Knap til blæsning af kold luft
- F Temperaturvælger
- G Hastighedsvælger
- H Sløjfe til ophængning

Hvis modellen af dit apparat ikke har det tilbehør, der er beskrevet ovenfor, kan det også købes separat hos den tekniske assistance.

**BRUG OG PLEJE**

- Træk apparatets forsyningsledning helt ud før hver brug.
- Brug ikke apparatet, hvis tilbehøret ikke er korrekt monteret.
- Brug ikke apparatet, hvis tilbehøret, der er monteret på det, er defekt. Udskift det med det samme.
- Brug ikke apparatet, hvis hastighedsvælgeren ikke virker.
- Tag stikket ud af stikkontakten, når apparatet ikke er i brug, og før du foretager nogen form for rengøring.
- Sørg for, at støv, snavs eller andre fremmedlegemer ikke blokerer ventilatorgitteret på apparatet.
- Hold apparatet i god stand. Kontrollér, at de bevægelige dele ikke er forskudt eller sidder fast, og sørg for, at der ikke er ødelagte dele eller uregelmæssigheder, der kan forhindre apparatet i at fungere korrekt.
- Brug ikke apparatet til at tørre kæledyr eller dyr.
- Brug ikke apparatet til at tørre tekstiler af nogen art.

**INSTRUKTIONER TIL BRUG****FØR BRUG**

- Sørg for, at al produktets emballage er fjernet.
- Læs omhyggeligt hæftet "Sikkerhedsråd og advarsler" før første brug.
- Nogle af apparatets dele er blevet let smurt. Derfor kan der opstå en let røgudvikling, første gang apparatet tages i brug. Efter kort tid vil denne røg forsvinde.
- Klargør apparatet i henhold til den funktion, du ønsker at bruge.

**BRUG**

- Træk ledningen helt ud, før du sætter den i stikkontakten.
- Tilslut apparatet til lysnettet.
- Styr apparatet, så luftstrømmen ledes i den ønskede retning.
- Tænd for apparatet ved at bruge en af hastighedsindstillingerne.
- Vælg den ønskede temperatur ved hjælp af temperaturvælgeren.

**SÅDAN TØRRER DU HÅRET**

- Bevæg apparatet rundt i cirkler for at fordele luften langs håret.
- For at opnå de bedste resultater anbefaler vi at vælge den laveste hastighed og temperatur og bruge den i en afstand på mellem 10 og 15 cm fra brugerens hoved.

**IONISK FUNKTION**

- Apparatet kan generere negative ioner.
- Når apparatet er i drift, aktiverer det automatisk produktionen af negative ioner.
- Negative ioner er nyttige til at fjerne statisk elektricitet og kruset hår.

**COOL AIR BLOW**

- Denne funktion giver en strøm af kølig luft, der hjælper med at forme håret.
- Tryk og hold knappen til at blæse kølig luft nede for at bruge denne funktion.

**NÅR DU ER FÆRDIG MED AT BRUGE APPARATET**

- Sluk for apparatet ved at bruge den første indstilling på hastighedsvælgeren.
- Tag stikket ud af stikkontakten.
- Lad det køle af.
- Rengør apparatet.

**TILBEHØR****TILBEHØR TIL LUFTKONCENTRATOR (FIG. 1)**

- Dette tilbehør bruges til at koncentrere luftstrømmen i et bestemt område.
- Sæt enheden på produktet ved at trykke på den, indtil du hører et klik.

**TILBEHØR TIL DIFFUSOR (FIG. 2)**

- Dette tilbehør bruges til at harmonisere luftstrømmen i et bestemt område.
- Sæt enheden på produktet ved at trykke på den, indtil du hører et klik.

## RENGØRING

- Tag apparatet ud af stikkontakten, og lad det køle af, før du begynder at rengøre det.
- Rengør udstyret med en fugtig klud med et par dråber opvaskemiddel, og tør det derefter.
- Brug ikke opløsningsmidler eller produkter med en sur eller basisk pH-værdi som f.eks. blegemiddel eller slibende produkter til rengøring af apparatet.
- Lad ikke vand eller andre væsker komme ind i ventilationsåbningerne for at undgå skader på apparatets indre dele.
- Nedsænk aldrig apparatet i vand eller anden væske, og sæt det aldrig under rindende vand.

## RENGØRING AF FILTERET

- Luftindgangsfilteret skal rengøres med jævne mellemrum for at sikre, at enheden fungerer korrekt.
- Det gør du ved at dreje filteret mod uret (fig. 3).
- Rengør filteret, og fjern snavs og hår.
- Sæt filteret tilbage på plads, og drej det med uret.

**NO**

Norsk (Oversatt fra originale instruksjoner)

**HÅRFØNER  
EXPERT 2400 ION-COMPACT****BESKRIVELSE**

- A Hoveddelen
- B Konsentrator
- C Diffusor
- D Luftfilter
- E Knapp for kjølig luftblåsing
- F Temperaturvelger
- G Hastighetsvelger
- H Opphengsløkke

Hvis modellen av apparatet ditt ikke har tilbehøret som er beskrevet ovenfor, kan det også kjøpes separat fra teknisk assistansetjeneste.

**BRUK OG STELL**

- Trekk ut apparatets tilførselsledning helt før hver bruk.
- Ikke bruk apparatet hvis tilbehøret ikke er riktig montert.
- Ikke bruk apparatet hvis tilbehøret som er festet til det, er defekt. Skift dem ut umiddelbart.
- Ikke bruk apparatet hvis hastighetsvelgeren ikke fungerer.
- Trekk støpselet ut av stikkkontakten når apparatet ikke er i bruk, og før du begynner å rengjøre det.
- Sørg for at støv, smuss eller andre fremmedlegemer ikke blokkerer viftegitteret på apparatet.
- Hold apparatet i god stand. Kontroller at de bevegelige delene ikke er feilinnrettet eller sitter fast, og sørg for at det ikke finnes ødelagte deler eller uregelmessigheter som kan hindre apparatet i å fungere korrekt.
- Ikke bruk apparatet til å tørke kjæledyr eller dyr.
- Ikke bruk apparatet til å tørke tekstiler av noe slag.

**INSTRUKSJONER FOR BRUK****FØR BRUK**

- Forsikre deg om at all emballasje er fjernet.
- Les nøye gjennom heftet "Sikkerhetsråd og advarsler" før første gangs bruk
- Noen av apparatets deler har blitt smurt inn med lett fett. Det kan derfor oppstå en lett røykutvikling første gang apparatet tas i bruk. Etter kort tid vil denne røyken forsvinne.
- Klargjør apparatet i henhold til den funksjonen du ønsker å bruke.

**BRUK**

- Trekk ut strømledningen helt før du kobler den til.
- Koble apparatet til strømmettet.
- Før apparatet slik at luftstrømmen ledes i ønsket retning.
- Slå på apparatet ved å bruke en av hastighetsvalgposisjonene.
- Velg ønsket temperatur ved hjelp av temperaturvelgeren.

**HVORDAN TØRKE HÅRET**

- Beveg apparatet rundt i sirkler for å fordele luften langs håret.
- For best resultat anbefaler vi at du velger laveste hastighet og temperatur og bruker den i en avstand på mellom 10 og 15 cm fra brukerens hode.

**IONISK FUNKSJON**

- Apparatet kan generere negative ioner.
- Når apparatet er i drift, aktiverer det automatisk produksjonen av negative ioner.
- Negative ioner er nyttige for å fjerne statisk elektrisitet og krus i håret.

**KJØLIG LUFTBLÅSING**

- Denne funksjonen gir en strøm av kjølig luft som hjelper til med å forme håret.
- Trykk og hold inne knappen for kjølig luft for å bruke denne funksjonen.

**NÅR DU ER FERDIG MED Å BRUKE APPARATET**

- Slå av apparatet ved å bruke den første innstillingen på hastighetsvelgeren.
- Koble apparatet fra strømmettet.
- La den kjøle seg ned.
- Rengjør apparatet.

**TILBEHØR****TILBEHØR TIL LUFTKONSENTRATOR (FIG. 1)**

- Dette tilbehøret brukes til å konsentrere luftstrømmen i et bestemt område.
- Fest enheten til produktet ved å trykke til du hører et klikk.

**TILBEHØR TIL DIFFUSOREN (FIG. 2)**

- Dette tilbehøret brukes til å harmonisere luftstrømmen i et bestemt område.
- Fest enheten til produktet ved å trykke til du hører et klikk.



## RENGJØRING

- Koble apparatet fra strømmettet og la det kjøle seg ned før du begynner å rengjøre det.
- Rengjør utstyret med en fuktig klut med noen dråper oppvaskmiddel, og tørk det deretter.
- Ikke bruk løsemidler eller produkter med sur eller basisk pH-verdi, som blekemiddel eller slipende produkter, til rengjøring av apparatet.
- Ikke la vann eller andre væsker komme inn i ventilasjonsåpningene for å unngå skade på apparatets indre deler.
- Apparatet må aldri senkes ned i vann eller annen væske eller plasseres under rennende vann.

### RENGJØRING AV FILTERET

- Luftinntaksfilteret bør rengjøres med jevne mellomrom for å sikre at enheten fungerer som den skal.
- Dette gjør du ved å vri filteret mot klokken (fig. 3).
- Rengjør filteret og fjern smuss og hår.
- Sett filteret tilbake på plass og vri det med klokken.

**HÅRTORK  
EXPERT 2400 ION-COMPACT****BESKRIVNING**

- A Huvuddelen av kroppen
- B Koncentrator
- C Diffusor
- D Lufffilter
- E Knapp för kallluftsblåsning
- F Väljare för temperatur
- G Väljare för hastighet
- H Upphångningsögla

Om modellen av din apparat inte har de tillbehör som beskrivs ovan kan de också köpas separat från den tekniska assistansservice.

**ANVÄNDNING OCH SKÖTSEL**

- Dra ut apparatens nätsladd helt och hållet före varje användning.
- Använd inte apparaten om tillbehören inte är korrekt monterade.
- Använd inte apparaten om de tillbehör som är anslutna till den är defekta. Byt ut dem omedelbart.
- Använd inte apparaten om varvtalsväljaren inte fungerar.
- Koppla bort apparaten från elnätet när den inte används och innan du påbörjar någon rengöringsåtgärd.
- Se till att damm, smuts eller andra främmande föremål inte blockerar fläktgallret på apparaten.
- Håll apparaten i gott skick. Kontrollera att de rörliga delarna inte är felriktade eller har fastnat och se till att det inte finns några trasiga delar eller avvikelser som kan hindra apparaten från att fungera korrekt.
- Använd inte apparaten för att torka husdjur eller djur.
- Använd inte apparaten för att torka textilier av något slag.

**INSTRUKTIONER FÖR  
ANVÄNDNING****FÖRE ANVÄNDNING**

- Se till att produktens förpackning har avlägsnats.
- Läs noga igenom broschyren "Säkerhetsråd och varningar" före första användningstillfället
- Vissa delar av apparaten har smörjts in med lätt fett. När apparaten används första gången kan det därför uppstå en lätt rökutveckling. Efter en kort stund försvinner denna rök.

- Förbered apparaten för den funktion som du vill använda.

**ANVÄNDNING**

- Förläng nätkabeln helt innan du ansluter den.
- Anslut apparaten till elnätet.
- Styr apparaten så att luftflödet riktas i önskad riktning.
- Sätt på apparaten genom att använda något av hastighetsvalen.
- Välj önskad temperatur med hjälp av temperaturväljaren.

**HUR MAN TORKAR HÅRET**

- Rör apparaten runt i cirklar för att fördela luften längs håret.
- För bästa resultat rekommenderar vi att du väljer lägsta hastighet och temperatur och använder den på ett avstånd mellan 10 och 15 cm från användarens huvud.

**JONISK FUNKTION**

- Apparaten kan generera negativa joner.
- När apparaten är i drift aktiverar den automatiskt genereringen av negativa joner.
- Negativa joner är användbara för att ta bort statisk elektricitet och frissigt hår.

**KALL LUFT BLOW**

- Denna funktion ger ett flöde av sval luft som hjälper till att forma håret.
- Tryck och håll in knappen för kylning av luft för att använda denna funktion.

**NÄR DU ÄR KLAR MED ATT ANVÄNDA APPARATEN**

- Stäng av apparaten med den första inställningen på varvtalsväljaren.
- Koppla bort apparaten från elnätet.
- Låt svalna.
- Rengör apparaten.

**TILLBEHÖR****TILLBEHÖR TILL LUFTKONCENTRATOR (BILD 1)**

- Detta tillbehör används för att koncentrera luftflödet till ett visst område.
- Fäst enheten på produkten genom att trycka tills du hör ett klick.

**TILLBEHÖR FÖR DIFFUSOR (FIG. 2)**

- Detta tillbehör används för att harmonisera luftflödet i ett visst område.
- Fäst enheten på produkten genom att trycka tills du hör ett klick.

## RENGÖRING

- Koppla bort apparaten från elnätet och låt den svalna innan du påbörjar någon rengöring.
- Rengör utrustningen med en fuktig trasa med några droppar diskmedel och torka sedan.
- Använd inte lösningsmedel eller produkter med surt eller basiskt pH-värde, t.ex. blekmedel eller slipmedel, för att rengöra apparaten.
- Låt inte vatten eller någon annan vätska komma in i ventilationsöppningarna för att undvika skador på apparatens inre delar.
- Sänk aldrig ner apparaten i vatten eller någon annan vätska och placera den aldrig under rinnande vatten.

### RENGÖRING AV FILTRET

- Luftinloppsfiltrat ska rengöras regelbundet för att apparaten ska fungera korrekt.
- Detta gör du genom att vrida filtret moturs (fig. 3).
- Rengör filtret och avlägsna eventuell smuts och hår.
- Sätt tillbaka filtret på sin plats och vrid medurs.

## HIUSTENKUIVAAJA EXPERT 2400 ION-COMPACT

### KUVAUS

- A Päärunko
- B Keskitin
- C Hajotin
- D Ilmansuodatin
- E Viileän ilman puhalluspainike
- F Lämpötilan valitsin
- G Nopeudenvalitsin
- H Ripustuslenkki

Jos laitteesi mallissa ei ole edellä kuvattuja lisävarusteita, niitä voi ostaa myös erikseen teknisen avun palvelusta.

### KÄYTTÖ JA HOITO

- Vedä laitteen syöttöjohto kokonaan ulos ennen jokaista käyttökertaa.
- Älä käytä laitetta, jos sen lisävarusteita ei ole asennettu oikein.
- Älä käytä laitetta, jos siihen liitetyt lisävarusteet ovat viallisia. Vaihda ne välittömästi.
- Älä käytä laitetta, jos nopeudenvalitsin ei toimi.
- Irrota laite verkkovirrasta, kun sitä ei käytetä, ja ennen kuin ryhdyt puhdistustöihin.
- Varmista, että pöly, lika tai muut vieraat esineet eivät tuki laitteen tuulettimen ritilää.
- Pidä laite hyvässä kunnossa. Tarkista, että liikkuvat osat eivät ole väärässä asennossa tai jumissa, ja varmista, ettei laitteessa ole rikkoutuneita osia tai poikkeavuuksia, jotka voivat estää laitteen oikean toiminnan.
- Älä käytä laitetta lemmikkien tai eläinten kuivaamiseen.
- Älä käytä laitetta minkäänlaisten tekstiilien kuivaamiseen.

### KÄYTTÖOHJEET

#### ENNEN KÄYTTÖÄ

- Varmista, että kaikki tuotteen pakkaukset on poistettu.
- Lue huolellisesti "Turvallisuusohjeet ja varoitukset"-kirjanen ennen ensimmäistä käyttöä.
- Jotkin laitteen osat on voideltu kevyesti. Tämän vuoksi laitteen ensimmäisellä käyttökerralla voi havaita kevyttä savua. Lyhyen ajan kuluttua tämä savu häviää.
- Valmistele laite sen toiminnon mukaan, jota haluat käyttää.

#### KÄYTÄ

- Pidennä syöttöjohto kokonaan ennen sen kytkemistä.
- Kytke laite verkkovirtaan.
- Ohjaa laitetta ohjaamaan ilmavirtausta haluttuun suuntaan.
- Kytke laite päälle käyttämällä jotakin nopeuden valinta-asentoa.
- Valitse haluamasi lämpötila lämpötilanvalitsimella.

#### MITEN KUIVATAAN HIUKSET

- Liikuta laitetta ympäröittäin, jotta ilma jakautuu hiuksia pitkin.
- Parhaiden tulosten saavuttamiseksi suosittelemme valitsemaan pienimmän nopeuden ja lämpötilan ja käyttämään sitä 10-15 cm:n etäisyydellä käyttäjän päästä.

#### IONINEN FUNKTIO

- Laite voi tuottaa negatiivisia ioneja.
- Kun laite on toiminnassa, se aktivoi automaattisesti negatiivisten ionien tuottamisen.
- Negatiiviset ionit ovat hyödyllisiä poistamaan staattista sähköä ja hiusten porroisyyttä.

#### COOL AIR BLOW

- Tämä ominaisuus tarjoaa viileän ilmavirran, joka auttaa muotoilemaan hiuksia.
- Käytä tätä toimintoa painamalla ja pitämällä viileän ilman puhalluspainiketta painettuna.

#### KUN OLET LOPETTANUT LAITTEEN KÄYTÖN

- Sammuta laite nopeudenvalitsimen ensimmäisellä asetuksella.
- Irrota laite sähköverkosta.
- Anna jäähtyä.
- Puhdista laite.

#### TARVIKKEET

##### ILMAKESKITTIMEN LISÄVARUSTE (KUVA 1)

- Tätä lisävarustetta käytetään ilmavirran keskittämiseen tietyille alueille.
- Kiinnitä laite tuotteeseen painamalla, kunnes kuulet naksahduksen.

##### DIFFUUSORIN LISÄVARUSTE (KUVA 2)

- Tätä lisävarustetta käytetään ilmavirran yhdenmukaistamiseen tietyllä alueella.
- Kiinnitä laite tuotteeseen painamalla, kunnes kuulet naksahduksen.

## **PUHDISTUS**

- Irrota laite sähköverkosta ja anna sen jäähtyä ennen puhdistustöitä.
- Puhdista laite kostealla liinalla, johon on lisätty muutama tippa pesuainetta, ja kuivaa se sitten.
- Älä käytä laitteen puhdistamiseen liuottimia, happamia tai emäksisiä tuotteita, kuten valkaisuaineita, tai hankaavia tuotteita.
- Älä päästä vettä tai muuta nestettä tuuletusaukkoihin, jotta laitteen sisäosat eivät vaurioidu.
- Älä koskaan upota laitetta veteen tai muuhun nesteeseen tai aseta sitä juoksevan veden alle.

## **SUODATTIMEN PUHDISTAMINEN**

- Tuloilmasuodatin on puhdistettava säännöllisesti, jotta laite toimisi moitteettomasti.
- Käännä suodatinta vastapäivään (kuva 3).
- Puhdista suodatin ja poista mahdollinen lika tai karvat.
- Aseta suodatin takaisin paikalleen ja käännä myötäpäivään.

## SAÇ KURUTMA MAKİNESİ EXPERT 2400 ION-COMPACT

### AÇIKLAMA

- A Ana gövde
- B Konsantratör
- C Difüzör
- D Hava filtresi
- E Soğuk hava üfleme düğmesi
- F Sıcaklık seçici
- G Hız seçici
- H Asma halkası

Cihazınızın modelinde yukarıda açıklanan aksesuarlar yoksa, bunlar Teknik Yardım Servisinden ayrıca satın alınabilir.

### KULLANIM VE BAKIM

- Her kullanımdan önce cihazın besleme kablosunu tamamen uzatın.
- Aksesuarları düzgün takılmamışsa cihazı kullanmayın.
- Takılı aksesuarlar arızalıysa cihazı kullanmayın. Hemen değiştirin.
- Hız seçici çalışmıyorsa cihazı kullanmayın.
- Kullanılmadığında ve herhangi bir temizlik işlemi yapmadan önce cihazın fişini prizden çekin.
- Toz, kir veya diğer yabancı cisimlerin cihaz üzerindeki fan ızgarasını engellemediğinden emin olun.
- Cihazı iyi durumda tutun. Hareketli parçaların yanlış hizalanmadığını veya sıkışmadığını kontrol edin ve cihazın doğru çalışmasını engelleyebilecek kırık parçalar veya anormallikler olmadığından emin olun.
- Cihazı evcil hayvanları veya hayvanları kurutmak için kullanmayın.
- Cihazı herhangi bir tür tekstil ürünü kurutmak için kullanmayın.

### KULLANIM TALIMATLARI

#### KULLANMADAN ÖNCE

- Tüm ürün ambalajlarının çıkarıldığından emin olun.
- Lütfen ilk kullanımdan önce "Güvenlik önerileri ve uyarılar" kitapçığını dikkatlice okuyun
- Cihazın bazı parçaları hafifçe yağlanmış. Sonuç olarak, cihaz ilk kez kullanıldığında hafif bir duman algılanabilir. Kısa bir süre sonra bu duman kaybolacaktır.
- Cihazı kullanmak istediğiniz fonksiyona göre hazırlayın.

#### KULLANIM

- Fişi prize takmadan önce besleme kablosunu tamamen uzatın.
- Cihazı elektrik şebekesine bağlayın.
- Hava akışını istenen yöne yönlendirmek için cihazı yönlendirin.
- Hız seçim konumlarından birini kullanarak cihazı açın.
- Sıcaklık seçiciyi kullanarak istediğiniz sıcaklığı seçin.

#### SAÇ NASIL KURUTULUR

- Havayı saç boyunca dağıtmak için cihazı daireler çizerek hareket ettirin.
- En iyi sonuçlar için, minimum hız ve sıcaklığı seçmenizi ve kullanıcı kafasından 10 ila 15 cm arasında bir mesafede kullanmanızı öneririz.

#### İYONİK FONKSİYON

- Cihaz negatif iyonlar üretebilir.
- Cihaz çalışmaya başladığında, negatif iyon üretimini otomatik olarak etkinleştirir.
- Negatif iyonlar statik elektriği ve saç kabarmasını gidermek için faydalıdır.

#### SOĞUK HAVA ÜFLEMESİ

- Bu özellik, saç şekillendirmeye yardımcı olmak için soğuk hava akışı sağlar.
- Bu işlevi kullanmak için soğuk hava üfleme düğmesini basılı tutun.

#### CIHAZI KULLANMAYI BITİRDİĞİNİZDE

- Hız seçicidedeki ilk ayarı kullanarak cihazı kapatın.
- Cihazın fişini elektrik şebekesinden çekin.
- Soğumaya bırakın.
- Cihazı temizleyin.

#### AKSESUARLAR

##### HAVA YOĞUNLAŞTIRICI AKSESUARI (ŞEKİL 1)

- Bu aksesuar, hava akışını belirli bir alanda yoğunlaştırmak için kullanılır.
- Klik sesini duyana kadar bastrarak üniteyi ürüne takın.

##### DİFÜZÖR AKSESUARI (ŞEKİL 2)

- Bu aksesuar, belirli bir alandaki hava akışını uyumlu hale getirmek için kullanılır.
- Klik sesini duyana kadar bastrarak üniteyi ürüne takın.

## TEMİZLİK

- Herhangi bir temizlik işlemine başlamadan önce cihazın elektrik bağlantısını kesin ve soğumasını bekleyin.
- Ekipmanı birkaç damla bulaşık deterjanı damlatılmış nemli bir bezle temizleyin ve ardından kurulayın.
- Cihazı temizlemek için çözücüler veya çamaşır suyu gibi asit veya baz pH değerine sahip ürünler veya aşındırıcı ürünler kullanmayın.
- Cihazın iç parçalarının zarar görmesini önlemek için hava deliklerine su veya başka bir sıvı girmesine izin vermeyin.
- Cihazı asla suya veya başka bir sıvıya daldırmayın veya akan suyun altına koymayın.

## FİLTRENİN TEMİZLENMESİ

- Cihazın düzgün çalışması için hava giriş filtresi periyodik olarak temizlenmelidir.
- Bunu yapmak için filtreyi saat yönünün tersine çevirin (Şekil 3).
- Filtreyi temizleyin ve kir veya saç varsa çıkarın.
- Filtreyi tekrar yerine yerleştirin ve saat yönünde çevirin.

#### ניקוי המסנן

- יש לנקות את מסנן כניסת האוויר מעת לעת לצורך פעולה תקינה של המכשיר.
- לשם כך, סובב את המסנן נגד כיוון השעון (איור 3).
- נקה את המסנן והסר כל לכלוך או שיער.
- החזר את המסנן למקומו וסובב עם כיוון השעון.



## מייבש שיער

## EXPERT 2400 ION-COMPACT

- הפעל את המכשיר באמצעות אחד ממצבי בחירת המהירות.
- בחר את הטמפרטורה הרצויה באמצעות בורר הטמפרטורה.

## איך לייבש את השיער

- היוו את המכשיר במעגלים כדי לפזר את האוויר לאורך השיער.
- לקבלת התוצאות הטובות ביותר, אנו ממליצים לבחור במהירות ובטמפרטורה מינימלית ולהשתמש בה במרחק של בין 10 ל-15 ס"מ מראש המשתמש.

## פונקציה יזינית

- המכשיר יכול ליצור יונים שליליים.
- ברגע שהמכשיר פועל, הוא מפעיל אוטומטית את יצירת יונים שליליים.
- יונים שליליים שימושיים להסרת החשמל הסטטי וקרח השיער.

## מכת אוויר קריר

- תכונה זו מספקת זרימת אוויר קריר כדי לעזור לעצב את השיער.
- לחץ והחזק את כפתור ניפוח האוויר הקר כדי להשתמש בפונקציה זו.

## לאחר שהסיים להשתמש במכשיר

- כבה את המכשיר באמצעות ההגדרה הראשונה בבורר המהירות.
- נתק את המכשיר מהחשמל.
- מניחים להתקרר.
- נקה את המכשיר.

## אביזרים

## אביזר רכו אוויר (איור 1)

- אביזר זה משמש לריכוז זרימת האוויר באזור מסוים.
- חבר את היחידה למוצר על ידי לחיצה עד שתשמע נקישא.

## אביזר מפזר (איור 2)

- אביזר זה משמש להרמוניה של זרימת האוויר באזור מסוים.
- חבר את היחידה למוצר על ידי לחיצה עד שתשמע נקישא.

## ניקוי

- נתק את המכשיר מהחשמל ואפשר לו להתקרר לפני ביצוע כל משימת ניקוי.
- נקה את הצידוד עם מטלית לחה עם כמה טיפות של נוזל כביסה ולאחר מכן יבש.
- אין להשתמש במימיסים, או במוצרים בעלי חומצה או pH בסיס כגון אקונומיקה, או מוצרים שוחקים, לניקוי המכשיר.
- אל תתנו למים או לכל נוזל אחר להיכנס לפתחי האוורור כדי למנוע נזק לחלקים הפנימיים של המכשיר.
- לעולם אל תטבול את המכשיר במים או בכל נוזל אחר ואל תניח אותו מתחת למים זורמים.

## תאור

- A גוף עיקרי
- B רכו
- C מרסס
- D מסנן אוויר
- E כפתור לנישפת אוויר קריר
- F בורר טמפרטורה
- G בורר מהירות
- H לולאה תלויה

אם לדגם המכשיר שלך אין את האביזרים המתוארים לעיל, ניתן לקנות אותם גם בנפרד משירות הסייע הטכני.

## שימוש וטיפול

- הארך את כבל החשמל של המכשיר במלואו לפני כל שימוש.
- אל תשתמש במכשיר אם האביזרים שלו אינם מותאמים כהלכה.
- אל תשתמש במכשיר אם האביזרים המחוברים אליו פגומים. החלף אותם מיד.
- אל תשתמש במכשיר אם בורר המהירות אינו פועל.
- נתק את המכשיר מהחשמל כאשר אינו בשימוש ולפני ביצוע משימת ניקוי כלשהי.
- ודא שאבק, לכלוך או חפצים זרים אחרים אינם חוסמים את גריל המאוורר במכשיר.
- שמרו על המכשיר במצב טוב. בדוק שהחלקים הנעים אינם מיושרים או תקועים וודא שאין חלקים שבורים או חריגות שעלולות למנוע מהמכשיר לפעול כהלכה.
- אין להשתמש במכשיר לייבוש חיות מחמד או בעלי חיים.
- אין להשתמש במכשיר לייבוש טקסטיל מכל סוג שהוא.

## הוראות שימוש

## לפני השימוש

- ודא שכל ארזיות המוצר הוסרו.
- אנא קרא בעיון את חוברת "עצות ואזהרות בטיחות" לפני השימוש הראשון.
- חלקים מסוימים של המכשיר שונים קלות. כתוצאה מכך, בשימוש הראשון במכשיר עשוי להיות מוזהה עשן קל. לאחר זמן קצר, העשן הזה ייעלם.
- הכן את המכשיר בהתאם לפונקציה שבה ברצונך להשתמש.

## להשתמש

- הארך את כבל החשמל לחלוטין לפני חיבורו.
- חבר את המכשיר לרשת החשמל.
- הנח את המכשיר כדי לכוון את זרימת האוויר לכיוון הרצוי.

## وصف

A	الجسم الرئيسي
B	المكثف
C	الناشر
D	فلتر الهواء
E	زر نفخ الهواء البارد
F	محدد درجة الحرارة
G	محدد السرعة
H	حلقة معلقة

إذا كان طراز جهازك لا يحتوي على الملحقات الموضحة أعلاه، فيمكن أيضًا شراؤها بشكل منفصل من خدمة المساعدة الفنية.

## الاستخدام والرعاية

- قم بتمديد سلك إمداد الجهاز بالكامل قبل كل استخدام.
- لا تستخدم الجهاز إذا لم يتم تركيب ملحقاته بشكل صحيح.
- لا تستخدم الجهاز إذا كانت الملحقات الملحقة به معيبة. استبدلها على الفور.
- لا تستخدم الجهاز إذا كان محدد السرعة لا يعمل.
- أفضل الجهاز عن مصدر التيار الكهربائي عند عدم استخدامه وقبل القيام بأي مهمة تنظيف.
- تأكد من أن الغبار أو الأوساخ أو الأجسام الغريبة الأخرى لا تعيق شبكة المروحة الموجودة بالجهاز.
- حافظ على الجهاز في حالة جيدة. تأكد من عدم محاذة الأجزاء المتحركة أو انحصارها بشكل خاطئ وتأكد من عدم وجود أجزاء مكسورة أو حالات شاذة قد تمنع الجهاز من العمل بشكل صحيح.
- لا تستخدم الجهاز لتجفيف الحيوانات الأليفة أو الحيوانات.
- لا تستخدم الجهاز لتجفيف المنسوجات من أي نوع.

## تعليمات الاستخدام

## قبل الاستخدام

- تأكد من إزالة جميع عبوات المنتج.
- يرجى قراءة كتاب "صالح وتحذيرات السلامة" بعناية قبل الاستخدام الأول
- تم دهن بعض أجزاء الجهاز بقليل من الزيت. وبالتالي، عند استخدام الجهاز لأول مرة، قد يتم اكتشاف دخان خفيف. وبعد فترة قصيرة سيختفي هذا الدخان.
- قم بإعداد الجهاز وفقًا للوظيفة التي ترغب في استخدامها.

## يستخدم

- قم بتمديد سلك الإمداد بالكامل قبل توصيله.
- قم بتوصيل الجهاز بالتيار الكهربائي.
- قم بتوجيه الجهاز لتوجيه تدفق الهواء في الاتجاه المطلوب.
- قم بتشغيل الجهاز باستخدام أحد أوضاع تحديد السرعة.
- حدد درجة الحرارة المطلوبة باستخدام محدد درجة الحرارة.

## كيفية تجفيف الشعر

- حرك الجهاز في دوائر لتوزيع الهواء على طول الشعر.
- للحصول على أفضل النتائج، نوصي باختبار الحد الأدنى من السرعة ودرجة الحرارة واستخدامه على مسافة تتراوح بين 10 و15 سم من رأس المستخدم.

## الوظيفة الأيونية

- يمكن للجهاز توليد الأيونات السالبة.
- بمجرد تشغيل الجهاز، يقوم تلقائيًا بتنشيط توليد الأيونات السالبة.
- الأيونات السالبة مفيدة لإزالة الكهرباء الساكنة وتجعدها.

## ضربة هواء باردة

- توفر هذه الميزة تدفق الهواء البارد للمساعدة في تشكيل الشعر.
- اضغط مع الاستمرار على زر نفخ الهواء البارد لاستخدام هذه الوظيفة.

## بمجرد الانتهاء من استخدام الجهاز

- قم بإيقاف تشغيل الجهاز باستخدام الإعداد الأول في محدد السرعة.
- أفضل الجهاز عن التيار الكهربائي.
- السماح لتبرد.
- قم بتنظيف الجهاز.

## مُكَمَّلَات

## ملحق مكثف الهواء (الشكل 1)

- يستخدم هذا الملحق لتركيز تدفق الهواء في منطقة معينة.
- قم بتوصيل الوحدة بالمنتج بالضغط حتى تسمح نقرة.

## ملحق الناشر (الشكل 2)

- يستخدم هذا الملحق لتنسيق تدفق الهواء في منطقة معينة.
- قم بتوصيل الوحدة بالمنتج بالضغط حتى تسمح نقرة.

## تنظيف

- أفضل الجهاز عن مصدر التيار الكهربائي واتركه ليبرد قبل القيام بأي مهمة تنظيف.
- قم بتنظيف الجهاز بقطعة قماش مبللة مع بضع قطرات من سائل الغسيل ثم جفّفه.

- لا تستخدم المذيبات أو المنتجات التي تحتوي على درجة حموضة حمضية أو قاعدية مثل مواد التبييض أو المنظفات الكاشطة لتنظيف الجهاز.

- لا تسمح بدخول الماء أو أي سائل آخر إلى فتحات الهواء لتجنب تلف الأجزاء الداخلية للجهاز.

- لا تغمر الجهاز أبدًا في الماء أو أي سائل آخر أو تضعه تحت الماء الجاري.

## تنظيف الفلتر

- يجب تنظيف مرشح مدخل الهواء بشكل دوري لضمان التشغيل السليم للجهاز.
- للقيام بذلك، أدر الفلتر عكس اتجاه عقارب الساعة (الشكل 3).
- قم بتنظيف الفلتر وإزالة أي أوساخ أو شعر.
- أعد الفلتر إلى مكانه وأدره في اتجاه عقارب الساعة.



# solac

www.solac.com



Points de collecte sur [www.quefairedemesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)